



Daisy en Onslow van de comedy *Keeping up appearances*. Zij wil aandacht van hem maar hij drinkt het liefst bier en kijkt televisie. Typisch voor de Engelse onderklasse, betoogt de Britse psychiater Theodore Dalrymple, die volgende week de Tanslezing verzorgt. Hij ziet mensen die niets willen, die verstoken zijn van elke belangstelling of ambitie, die niet in staat zijn om zin aan hun leven te geven. "Het leven als een lange videoclip op MTV, boordevol sensatie om de verveling te verdrijven." Zie deze pagina en pagina 8-9
Foto: archief BBC

2 Maastrichtse juristen maken beste carnavalsliedje voor 2007

4 Opinie over pgo: beeld dat student graag en hard studeert klopt niet met werkelijkheid

7 Hoogleraar Michiel Westenberg eerste spreker op lezingencyclus van Studium Generale over puberteit

15 Muziek: MTV is steeds minder music, des te meer television

Omstreden Britse psychiater houdt Tanslezing

"Waarom een spreker als Dalrymple uitnodigen?"

De conservatieve ideeën van de Britse psychiater en schrijver Theodore Dalrymple, die volgende week de Tanslezing verzorgt, zijn op zijn zachts gezegd omstreden. "Volstrekt achterhaald en wetenschappelijk oninteressant", zegt een psycholoog. "Waarom nodigt de Universiteit Maastricht zo iemand überhaupt uit", vraagt een filosoof zich af.

Jacques Reiners, hoofd van Studium Generale, zegt dat Dalrymple een jaar geleden is uitgenodigd, dus voordat zijn - onlangs verschenen - omstreden boek over drugs uitkwam. De commissie Studium Generale selecteert sprekers juist

op hun polemische opvattingen, in de geest van UM-oprichter Tans, die geen enkele confrontatie uit de weg ging, benadrukt hij. "Het wetenschappelijk gehalte vind ik lastig te beoordelen." Theodore Dalrymple is een cultuurcriticus die hamert op de eigen verantwoordelijkheid en wars is van het "vertroetelen" van criminelen, drugsverslaafden of onruststokende jonge allochtonen. In zijn onlangs verschenen boek *Drugs, de mythes en de leugens* pleit hij voor afschaffing van de verslavingszorg. Heroïneverslaafden zijn geen slachtoffers van de omstandigheden of ziek, maar maakten de verkeerde keuzes. Het morele standpunt dat zwaar verslaafden slappelingen zijn was honderd jaar geleden populair,

schampert de Maastrichtse verslavingsdeskundige Reinout Wiers. Onderzoek heeft laten zien dat verslaving veranderingen in de hersenen veroorzaakt, die de wilskracht aantasten. "Op mijn wetenschappelijk terrein is Dalrymple zeker geen relevant figuur."

Hoogleraar experimentele psychologie Harald Merckelbach is het met de Britse psychiater eens dat hulpverleners de neiging hebben om te pamperen, om mensen louter als slachtoffers beschouwen zonder oog voor hun eigen veerkracht. Maar dit verhaal gaat niet op voor zwer-

vers met schizofrenie of zwaar heroïneverslaafden. "Die mensen hebben echt hulp nodig. Ik zou van een dokter meer compassie verwachten." René Gabriëls, socioloog en filosoof, vindt dat het werk van Dalrymple "wetenschappelijk gezien niks voorstelt. Hij verwijst te pas en te onpas, zonder enige systematiek, naar zijn vroegere gesprekken met patiënten. Door hem als spreker uit te nodigen plaatst de UM de domheid op de troon."

■ Maurice Timmermans
► Zie ook pagina 8-9

RvT-lid Neervens overleden

Op zestigjarige leeftijd is onlangs een der leden van de raad van toezicht van de Universiteit Maastricht overleden. Het gaat om John Neervens, die de laatste twaalf jaar van zijn carrière voorzitter van de directieraad was van het pensioenfonds ABP. Neervens saneerde het logge bedrijf, dat als ambtenarenpensioenfonds is begonnen en zich na de privatisering in 1996 moest aanpassen aan de markt, en wist het om te vormen tot een moderne onderneming die tegenwoordig het op een na grootste pensioenfonds ter wereld is, en een megabelegger. De manier waarop hij dat deed, en waarop hij de cultuur binnen het ABP trachtte te veranderen, gold als onorthodox. Zo liet hij, meldt *Dagblad De Limburger*, een keer managers de auto's van medewerkers wassen toen die moesten overwerken.

Het bedrijfsblad van de ABP gaf hij tegen de zin van veel mindere goden in het bedrijf flink wat redactionele vrijheid, iets wat zeker in corporate Nederland zeer ongewoon was en is. Neervens werd in januari 2004 lid van de raad van toezicht van de UM, mede vanwege zijn binding met de regio, zegt voormalig RvT-voorzitter Sjeng Kremers, en was daar onder andere een pleitbezorger van meer samenwerking met het hbo. Aan de UM is dat nooit een echt populair onderwerp is geweest, met uitzondering van de faculteiten geneeskunde en gezondheidswetenschappen. Inmiddels bestaan nu bij cultuur- en maatschappijwetenschappen concrete plannen voor een gezamenlijke opleiding met het Maastrichtse kunst-hbo.

■ Wammes Bos

Mogelijk numerus fixus master Forensica

In februari beginnen de eerste studenten aan de nieuwe eenjarige master Forensica, Criminologie en Rechtspleging. De interesse is zo groot dat het faculteitsbestuur van rechten overweegt een numerus fixus in te stellen, eventueel vanaf september 2007, de tweede instroomdatum. Studenten die de master gaan volgen, krijgen onderwijs in rechtspsychologie, criminologie, forensische psychopathologie, ethiek, forensische accountancy en biomedische technieken. Zo'n honderd studenten bezochten de afgelopen maanden de speciale facultaire voorlichtingsbijeenkomsten en de presentatie tijdens de *Master's Meeting* van rechten. Op dit moment zijn er 28 inschrijvingen, voornamelijk van studenten van andere instellingen. "Hoeveel er van onze eigen bachelors voor de master kiezen, weten we pas in januari", zegt Taru Spronken, hoogleraar straf- en strafprocesrecht en directeur van de master. "Zoals het er nu naar uitziet kunnen we per jaar

maximaal tachtig studenten aan. We moeten ervoor zorgen dat de kwaliteit van de opleiding gewaarborgd blijft en dat de onderwijscapaciteit niet wordt overschreden. Daarvoor zou een numerus fixus een oplossing kunnen zijn. Maar vooralsnog is er geen beslissing genomen", benadrukt ze. Het college van bestuur heeft laten weten achter de keuze van een eventuele numerus fixus te staan. ■ WD



Only in English

5 Also in English: poor performance of Maastricht economists on ESB list

6 Belfort is not a beautiful old neighbourhood

Altied deneve



Reube, friet en beer

Eén keer luisteren en het refrein van het beste Maastrichtse carnavalslied van 2007 zit in het hoofd. De hele dag. Toegegeven, op de tekst moet nog even worden geoefend.

"M'n ma die is vaan Lummel, mie ne pa dee kump oet Hier.

Vaan Mestreech is geine, en mien tant die woent in Kier."

Veer zien vaan Wiek en Wolder, dao tusse sjijnt 't leech.

Dao zien veer neet gebore en dao ligk noe sjus Mestreech.

Dao zien veer neet gebore en dao ligk noe sjus Mestreech."

Afgelopen zondag werd in de voormalige Platte Zaol het Maastrichtse carnavalslied *Reube, friet en beer* uitgeroepen tot het beste lied. Drie-maal hoera voor Joof Schöpping, controller en plaatsvervangend directeur bij rechten, en Fokke Fernhout, onderzoeker bij dezelfde faculteit, die samen met hun vrienden Bob Hoekstra en Jasper Holthuis de tekst schreven en de melodie bedachten. Het kwartet runt samen de Maastrichtse uitgeverij Gianni.

Vanaf nu zal dus nooit meer iemand durven roepen dat carnaval en Hollanders niet samengaan. Immers, drie van de vier schrijvers zijn geen Maastrichtse.

Enkele uurtjes na de bekendmaking stuurde Schöpping, ondanks enkele alcoholische versnaperingen, in foutloos Nederlands een e-mail naar het college van bestuur, het faculteitsbestuur en *Observant*. Zowel Gerard Mols, André Postema als Jo Ritzen stuurden maandag in alle vroegte een reactie. De rector wil weten: "Zingen jullie het ook zelf?"

Ja hoor, Schöpping is gezegend met een gouden keeltje. "Ik heb geen onaardige stem", zegt hij enigszins bescheiden. Fernhout zit liever achter de piano, swingend, maar met zijn lippen stijf op elkaar. En de andere twee ambiëren ook geen zangcarrière. Afgelopen zondag stond het vier-tal dan ook aan de kant. Op het podium werd hun nummer vertolkt door de Maastrichtse zanger Maurice Braeken. De zeven concurrerende liedjes delfden het onderspit. Zoals de selectiecommissie al eerder in de voorronde liet weten, vond ze de tekst origineel en de muziek vernieuwend. "t Is weer 'ns get gans aandens o.a. door opeinvolging vaan wals, mars en tex-mex", schreef ze in het juryrapport.

Het laatste woord was aan het publiek dat zondagmiddag bij binnenkomst een stembiljet in handen kreeg. Wederom positieve reacties. Maar er was ook kritiek, vertelt Schöpping. "Ze vroegen zich af of een club Hollanders een Maastrichtse verkiezing kon winnen. En de *Zaate Hermeniekes*

twijfelden aan de speelbaarheid. Het lied wisselt van tempo. Eigenlijk is er een dirigent nodig om aan te geven wat de muzikanten wanneer moeten doen. Maar er komen professionele arrangementen. Ik heb het vertrouwen dat het dan wel goed komt." Voor de vier heren is het carnavalscircus begonnen. En het gaat door tot 21 februari 2007.

Inlogellende

Het viel niet mee om vorige week een kerstcadeau te bestellen op de website van de Universiteit Maastricht. Op het mailadres info.kerstcadeau@cvb.unimaas.nl kwamen zo'n vierhonderd mailtjes binnen van medewerkers die niet konden inloggen: hun computer liep vast of de inloggegevens klopten niet. De oplossingen: www weglaten, een vergeten punt of slash invullen, de eigen accountnaam laten voorafgaan door 'UNIMAAS\'. De meeste problemen waren zo verholpen. Ongeveer drieduizend medewerkers hebben voor de deadline van 5 november een keuze gemaakt. Wie nog niet is 'doorgedrongen' tot de cadeaupagina van de UM hoeft niet bang te zijn om met lege handen achter te blijven. Iedereen krijgt alsnog een tweede kans. Deze week ontvangen de secretariaten van de verschillende afdelingen een digitale lijst waarop medewerkers kunnen aangeven welk cadeau het wordt: het verzorgingspakket, tapas, Aziatische - of koffielekkernijen of een donatie aan het UM-beurzenfonds.

Eetgedrag

Uitwonende studenten lunchen gezonder dan thuiswonende. Dat blijkt uit een onderzoek van de Nederlandse cateraar Albron. Op een speciale site werden studenten vorige maand naar hun eetgedrag gevraagd. De tienduizend die de test invulden werden in vijf eetstemmingen ingedeeld: *quick bite*, *fuel up*, *be surprised*, *have it like home* en *go healthy*. Duidelijke termen. *Quick bite* is de liefhebber van de snelle hap. *Have it like home* gaat voor moeders kost. Verder kwam naar voren dat de vrouwelijke student vaker voor een gezonde maaltijd kiest: salade, fruit, een gezond belegd meergranenbroodje en een flesje water. Ook regionaal zijn er verschillen. In Haarlem waagt men zich graag aan iets nieuws of exotisch. In Eindhoven eet men het liefst een boterham met kaas. Een aardig onderzoek, maar gemaakt voor en ingevuld door Nederlanders. Hoe zit het met de buitenlandse studenten? Misschien is het een idee als Albron het opnieuw probeert met een test voor iedereen: Italianen, Chinezen, Amerikanen, Spanjaarden, Belgen en Ghanezen. Het kost wel even tijd om de vragen en eetstemmingen aan te passen, want een Tom Yam Goong (garnalensoep) is voor een Hollander toch al gauw *be surprised*. Voor een Thai allesbehalve.

■ Bijdragen van Wendy Degens, Irene Smeets

■ Illustratie Simone Golob

Colofon

Redactieadres

Looiersgracht 12-14 (begane grond)

Postbus 616

6200 MD Maastricht

T 043 - 38 83 174

F 043 -38 82 799

E observant@obs.unimaas.nl

W www.observant.unimaas.nl

Stichtingsbestuur

Melissa Llanes, Marloes Rikhof, Cor

Spreeuwenberg

Redactieraad

Paul van den Berg, Judith van Dijken, Herco

Fontein, Ellen Krijnen, Woody van Olffen

Redactie

Riki Janssen (hoofdredacteur) T 38 83 280

Wammes Bos T 38 83 128

Wendy Degens T 38 83 125

Irene Smeets T 38 83 471

Maurice Timmermans T 38 82 536

Beheerder

Marlies In de Braekt

Redactie-assistent

Marion Janssens

Aan dit nummer werkten verder mee:

Lynn Berger, Liz Brower, Myrte Dujardin,

Jan-Willem van Hees, Emil van Oers, Hans

Philipsen, Eva de Valk, Marlies van de Wiel,

Loes Witschge

Fotografie

Philip Driessen, Loraine Bodewes

Opmaak

Simone Golob

Basisontwerp

Studio Dumber, Rotterdam

Vertalingen

o.a. door B. Wall & P. Nekeman

Druk

Em. de Jong b.v., Baarle Nassau

Mededelingen

Voor het inleveren van mededelingen

zie aanhef op mededelingenpagina

Advertenties

Marlies In de Braekt

Tarieven op aanvraag verkrijgbaar

(Voor Paarltsjes zie info bij Paarltsjes)

Abonnementen

Leden van de universitaire gemeenschap

ontvangen het blad gratis. Afgestudeerden

en andere belangstellenden kunnen zich

abonneren voor € 37,00 per jaar. Losse

nummers € 1,00

HOP

Observant is aangesloten bij het

Hoger Onderwijs Persbureau

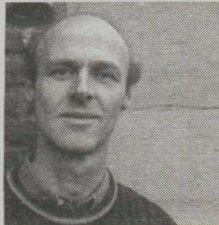
© Stichting Observant

Niets uit deze uitgave mag zonder

voorafgaande schriftelijke toestemming van

de hoofdredacteur geheel of gedeeltelijk

worden overgenomen



Afstand

Snel en zo onopvallend mogelijk kwamen ze hun werk doen, de archeologen in de kleigroeve waar ik met de hond vaak langs loop. Toen ze bezig waren met funderingen van Romeinse boerderijen, een drenkvijver voor het vee of wat vuurstenen resten uit de tijd daarvoor kon je altijd wel even een

praatje maken. Maar deze keer werkten ze anders, stil en gesloten. Dieper ook natuurlijk, je moest twee of drie diepe drempels af, om op tien meter onder het maaveld uit te komen.

In de krant lees ik over de resultaten. Er zijn sporen van bewoning gevonden, de oudste ooit in dat wat vandaag Nederland en België heet. Waar in oktober

de Turkse en Chinese vrouwen uit de wijk al voor het daglicht de kastanjes en de walnoten zoeken, waar brave burgers de hondenpoep in zakjes met zich mee nemen, waar de resten van wietplantages langs de kant van de weg gedumpt worden, daar leefden lang geleden -250.000, 400.000 jaar,

wat maakt het uit- mensen die hun eigen afval achterlieten. Spraken ze een taal, hadden ze kleding, als ze die met het klimaat van toen al nodig hadden? Tien meter lager in de tijd staan ze oneindig ver van me af, van mij en mijn jachthond die nooit heeft leren jagen.

Wat zegt dat nu toch echt, tien meter, 400.000 jaar? Hoeveel dichter bij zijn die anderen dan? Als ik treveden ben met een plastic zakje kastanjes voor een zondagsmaal, begint het voor de vrouwen die ik passeer pas; de tientallen kilo's die zij meezeulen betekenen inkomen. De wereld van de drugsplantages is me misschien nog wel vreemder. Paden kruisen elkaar, maar de afstand lijkt alleen maar groter te worden. Wanneer raken mensen elkaar echt wezenlijk?

Politici doen hun best om de afstand tot 'de kiezer' te verkleinen, horen we telkens opnieuw. Wie bedoelen ze, met die kiezer? Rakelings nabij elkaar vallen de kiezers in gescheiden groepen uiteen: ouderen, mensen met hypotheekrenteaftrek, migranten, kansarmen, bovenmodalen, moskeebouwers, gouden kooibewoners. Ze leven op dezelfde dag, zien dezelfde bomen. Elkaar begrijpen doen ze niet. Gaat het de politici

lukken dat te veranderen, voor 22 november? Het lijkt er op dat de meesten van hen zich richten tot hun eigen laag in de kleiafzettingen van de Nederlandse polder.

Ondertussen analyseren de archeologen en paleontologen van de Universiteit van Leuven hun veldgegevens. Ze streven natuurlijk naar een publicatie die bij de volgende visitatie een hoge waardering oplevert. Een dure en zinloze hobby van academici? Ergens in mij leeft de hoop dat hun werk mensen helpt het relatieve van alle grensbewaking in te zien. De grenzen tussen gisteren en vandaag, het ene land en het andere, de ene cultuur en de andere. Zoals ik van alle wetenschap verwacht, dat ze door de afstand juist te omschrijven de kans op contact kan vergroten. Pas wie de feiten durft te kennen kan ze veranderen, zoïets...

Ben ik nu een onverbetterlijke idealist? Of speelt mijn ervaring mee, dat zich soms in de afstand de verbondenheid pas echt ervaren laat?

■ Roel Bosch, studentepastor Tafelstraat 13

De column wordt op persoonlijke titel geschreven

Een goed gevoel
vrijw
Een i
13 en
Maar
de m
en da
vrijw
vertel
swete

UM-economen presteren mager op ESB-lijst

Het wil de Maastrichtse economen maar niet lukken om hoger te eindigen in de nationale kwaliteitslijstjes van het Nederlandse economenblad *ESB*, voluit *Economisch Statistische Berichten*. Het blad, dat in vakkringen een goede reputatie geniet, heeft in zijn jongste nummer een nieuwe manier van berekenen gelanceerd. Helaas eindigt de faculteit der economische wetenschappen en bedrijfskunde opnieuw als laatste. De decaan van de faculteit betreurt dat, maar ligt er allerminst van wakker.

Werkte *ESB* voorheen met aparte lijstjes voor economen die veel publiceren en daarnaast economen die veel geciteerd worden, dit jaar zijn voor het eerst die twee methoden gecombineerd. Dat levert volgens het blad een betere lijst op, want "een publicatie in een invloedrijk tijdschrift levert niet noodzakelijk een invloedrijke publicatie op, en een veel geciteerd artikel kan voortkomen uit een toevalstreffer". De huidige lijst pretendeert dan ook dat zowel hoeveelheid als kwaliteit van ieders individuele onderzoeksoutput worden verdisconteerd, "zowel productie als invloed". Het levert bijvoorbeeld de interessante casus op van de Groningse econoom Wittink. Die staat in de productiecijfers helemaal niet zo hoog

en komt niet eens voor in de lijst van dertig meest geciteerde Nederlandse economen, maar in de nieuwe top twintig staat hij niettemin nummer twee. Het betekent, schrijft *ESB*, "dat Wittink relatief minder publiceert, maar dat wat hij publiceert, relatief veel geciteerd wordt". De enige Maastrichtse naam in de lijst is die van John Hagedoorn, hoogleraar internationale bedrijfskunde en strategie. Hij staat op vijftien. John Hagedoorn prijkte al eerder als enige Maastrichtenaar in de *ESB*-lijstjes. Door die eenzame positie scoort de UM-faculteit als zodanig ook laag: in de rangschikking van universiteiten staat Maastricht onderaan, Tilburg voert de lijst aan.

Decaan prof. Jos Lemmink relateert de uitkomsten. "Ik heb het liefst dat we op alle lijstjes hoog scoren, en er zijn er een heleboel, maar dat we hier lager scoren is wel verklaarbaar. Bij *ESB* spelen Nederlandse publicaties, voor een deel op beleidseconomisch terrein, een rol. Terwijl wij vooral internationaal georiënteerd zijn. Op andere ranglijsten scoren we wel goed. Deze lijst doet geen recht aan de breedte van de faculteit." Hagedoorn bestrijdt de visie van zijn decaan: "Met Nederlandse publicaties heeft dit niets te maken, het gaat alleen om internationale publicaties. Lemmink is in de war met de 'polderparade', dat is iets anders."

Ook prof. Peter Schotman, directeur van de onderzoeksschool Meteor en lid van het faculteitsbestuur, gelooft niet in een 'nationale' vertekening: "Nee, de mensen op deze lijst zijn allround. Er staan wel economen bij die tevens actief zijn op beleidsgebied, zoals Lans Bovenberg, maar dat doen ze ernaast."

Wat deze lijst aangeeft, zegt Schotman, is hoeveel absolute toppers je in huis hebt, mensen die wereldwijd bekend zijn. "En daar spelen we dus vrijwel geen rol." Nuancering is niettemin geboden: "Zo'n uitkomst is niet leuk, maar ook wij hebben goede mensen, Jean-Jacques Herings bijvoorbeeld die een Vici-beurs heeft gekregen, Franz Palm die KNAW-hoogleraar is als enige in de economie in Nederland. Die staan niet op deze lijst. Een top-twintig bestrijkt ook maar een klein deel van het vakgebied."

Maar wat zou de faculteit moeten doen om beter te scoren? Schotman: "Natuurlijk moeten we zo veel mogelijk publiceren, maar als je over de hele breedte van de faculteit vooruit gaat kom je nog niet op die lijst. Het enige wat zou helpen is toppers kopen, maar dat is geen prioriteit. Het beleid gaan we niet veranderen. Ik heb nog altijd meer vertrouwen in onderzoeksvisities die de breedte van de faculteit onder de loep nemen. Daar scoren we goed."

■ Wammes Bos

Decaan Hillen: "De Haan te kort door de bocht"

Is het Clinical Trial Centrum Maastricht inderdaad een concurrerende onderzoeksorganisatie die vanuit het academisch ziekenhuis de werving van researchgelden door de faculteit geneeskunde en deels ook gezondheidswetenschappen in de wielen rijdt? Dat zei vorige week de vertrekkende hoogleraar gynaecologie Jelte de Haan in *Observant*. De Haan liet weten als directeur van het onderzoeksinstituut Grow concreet last te hebben van het CTCM. Prof. Onno van Schayck, wetenschappelijk codirecteur van onderzoeksinstituut Caphri, kan hem wel volgen in die kritiek. "Het CTCM en de voorloper daarvan, Amtec, waren bedoeld om vooral onderzoek in de vierde geldstroom, dus voor de industrie, te werven. Dat was de afspraak. We waren dus wel verbaasd toen we merkten dat er al maar meer

projecten in de tweede - (NWO en EU) en derde geldstroom (collectebusfondsen) via het CTCM liepen. Dat is langzaam steeds sterker geworden. Ik ben het eens met De Haan dat je, als je gaat samenwerken, zoals straks de faculteiten en het AZM in het MUMC+, geen concurrerend model naast het facultaire moet plaatsen."

Decaan Harry Hillen van geneeskunde was niet blij met De Haans uitspraken van vorige week. "Het is te kort door de bocht om te zeggen dat er sprake is van concurrentie", vindt hij, "en ook niet verstandig om zoiets met je afscheid te roepen". Het Clinical Trial Centrum Maastricht gaat over onderzoek waar patiënten en ziekenhuisapparatuur mee gemoeid zijn, "daar heeft ieder ziekenhuis regelingen voor". Hillen erkent wel dat het CTCM zich inderdaad op het terrein

van het tweede- en derde geldstroom onderzoek heeft bewogen, "maar dat waren maar een paar gevallen, op honderden projecten." Nu de vorming van een universitair medisch centrum naderbij komt, waarbij AZM en faculteit(en) verder samen zullen optrekken, komt er een nieuwe regeling, zegt hij. De decaan van gezondheidswetenschappen, Frits van Merode, is bezig met een voorstel over (onder meer) de administratieve en logistieke ondersteuning van het wetenschappelijk onderzoek voor derden. Hillen: "Dat voorstel is erop gericht om concurrerende effecten te voorkomen."

De Haan daarop: "Als zo'n nieuwe regeling nodig is, erkennen ze daarmee toch dat er iets aan de hand is?"

■ Wammes Bos

Koreaan: baan terug

Hij werd begin dit jaar ontslagen vanwege zijn rol in één van de meest opzienbarende fraudezaken in de recente geschiedenis van de wetenschap. Hij heeft publiekelijk zijn verontschuldiging aangeboden. En toch vecht de Koreaanse onderzoeker Hwang Woo-suk zijn ontslag aan.

Hwang Woo-suk publiceerde twee artikelen in het gerenommeerde blad *Science*, waarin hij beweerde dat zijn onderzoeksgroep stamcellen had weten te verkrijgen uit klonen van menselijke embryo's. Maar de data bleken grotendeels vals. In december vorig jaar kwam het bedrog aan het licht. *Science* moest de twee artikelen officieel herroepen.

De wetenschapper wilde aanvankelijk zelf opstappen, maar dat mocht niet van de Nationale Universiteit in Seoel. Die wilde eerst het interne onderzoek afronden. Dat gebeurde, waarna hij alsnog de baan uit werd gestuurd. En nu meldt zijn advocaat aan persbureau Reuters dat Hwang Woo Suk zijn baan terugwil. Zijn ondergeschikten zouden hem om de tuin hebben geleid.

■ HOP

Student voor klas

Het CDA wil dat universitaire studenten op vrijwillige basis stage kunnen lopen in het onderwijs. Als de studenten eenmaal zien hoe leuk het is om voor de klas te staan, kiezen ze misschien sneller voor een baan in het onderwijs, redeneren de christendemocraten. De regeringspartij hoopt daarmee het lerarentekort te bestrijden.

De Partij van de Arbeid ziet weinig in het plan. Niets tegen stagairs, maar die bieden geen structurele oplossing, meent de partij.

Al jaren zeggen deskundigen dat er een lerarentekort aankomt. Volgens de huidige voorspellingen zou het grootste gat in het jaar 2010 geslagen worden: de komende jaren gaan veel babyboomers met pensioen en de aanwas van nieuwe leraren is onvoldoende.

■ HOP

PvdA twijfelt over leerrechten

Ook al was de invoering van leerrechten in 2007 niet mogelijk, toch leek het er tot voor kort op dat het nieuwe bekostigingsmodel er zeker zou komen. Het CDA en de VVD staan er nog steeds vierkant achter, maar de PvdA aarzelt.

PvdA-kamerlid Jacques Tichelaar is nog altijd "niet tegen" leerrechten, zegt hij in een interview met het Hoger Onderwijs Persbureau. "Maar ik krijg wel steeds meer de indruk dat we op het verkeerde been zijn gezet door Mark Rutte. Die zei voordat hij overstapte naar de VVD-fractie steeds dat het helemaal goed ging komen met de leerrechten. Achteraf blijkt dat erg tegen te vallen."

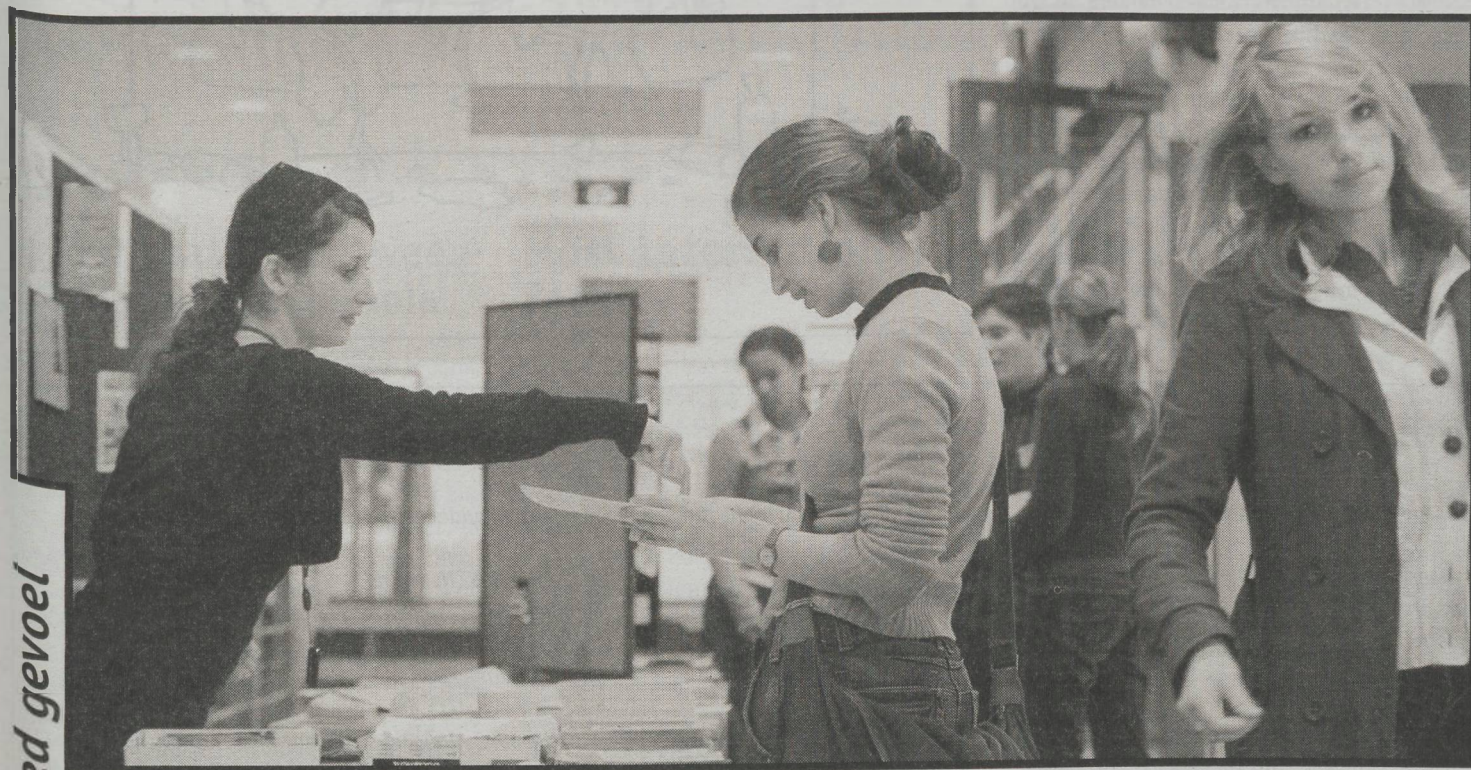
Mocht de PvdA aan de formatietafel verschijnen, dan wil Tichelaar het leerrechtenplan heroverwegen. "Misschien nemen we dan de tijd om te werken aan een echt vouchersysteem met bekostiging per studiepunten."

■ HOP

Meest internationaal

Bijna de helft van de masterstudenten (44 procent) aan de faculteit cultuur- en maatschappijwetenschappen komt niet uit Nederland, België of Duitsland. Ruim 30 procent komt uit Nederland, 20 procent uit Duitsland en 5 procent uit België. De rest is verdeeld over 32 andere nationaliteiten. Daarmee is CMW internationaler dan zusterfaculteiten, vermoedt decaan Rein de Wilde. "Wie bieden niet alleen veel Engelstalige masters-, maar ook meer Engelstalige bacheloroopleidingen in vergelijking met geestes- of sociale wetenschappen elders."

■ IS



Een goed gevoel

Een tv-camera cirkelt rond de tafels vol felgekleurde folders. Een aantal studenten kijkt argwanend toe, terwijl enthousiaste vrijwilligers flyers uitdelen. Afgelopen dinsdag stond voor het vierde jaar op rij de Maastrichtse student- en

vrijwilligersmarkt op de Universiteitssingel 40. Een initiatief van studentenekklesia Tafelstraat 13 en Steunpunt Vrijwilligers Maastricht. Maar weinig studenten zijn zich bewust van de mogelijkheden van vrijwilligerswerk, en daar willen de organisatoren van de vrijwilligersmarkt verandering in brengen, vertelt Rinie Lammers, student gezondheidswetenschappen. Ze zet zich al jaren in als

vrijwilliger, eerst voor Amnesty International, nu voor het Steunpunt Mantelzorg. Ze denkt dat er best veel studenten als vrijwilliger aan de slag zouden willen, maar niet weten hoe of waar ze dit moeten regelen. "Daarom staan wij hier."

De interesse van studenten lijkt tegen te vallen vandaag, maar de ervaring leert dat er een behoorlijke respons op de vrijwilligersmarkt is. Studentenpastor Roel Bosch: "Vorig jaar hebben een tiental studenten zich als vrijwilliger gemeld na afloop van de markt. Dat lijkt weinig, maar in de tijd nadien worden dat er zeker meer." Ondertussen bekijkt geneeskundestudent Silke Janssen

aandachtig de uitgespreide folders. "Het is goed dat vrijwilligerswerk op deze manier meer bekendheid krijgt. Ik ben dit jaar naar Maastricht verhuisd en dit is een stimulans om hier aan de slag te gaan als vrijwilliger" aldus de eerstejaars.

Vrijwilligerswerk geeft "een goed gevoel" en is daarnaast "erg leerzaam", volgens de aanwezige studentvrijwilligers op de markt. Dat vrijwilligerswerk een pluspunt is op het curriculum vitae, is mooi meegenomen. De vrijwilligersmarkt staat ook vandaag tot 15.00 uur in de universiteitsbibliotheek van de binnenstad en op 21 november aan de Hogeschool Zuyd. (MD, foto Philip Driessen)

My fabulous neighbourhood

"What do I do in Belfort? Buy food and sit in my room"

Student: Stijn Doors (21), fourth-year student of International Business
District: Belfort
Street: Keurmeestersplein 6
Accommodation: Room in a flat
How long: Three years

It is a rainy afternoon. With its wet streets and sixties' low-rise flats, the Belfort district on the outskirts of the city in the direction of Belgium looks rather dreary. Economics student Stijn Doors shares a flat with two other students on the Keurmeestersplein and admits that his district is not the most attractive one in Maastricht.

"Belfort is not a beautiful old neighbourhood, like Wijck or Sint Pieter. Everything here is post-war and the inhabitants don't exactly belong to the upper classes. Fortunately everyone keeps calm and there is little crime. I made a point of staying away from the problem areas. When I was a child, I lived in Wittevrouweveld for a little while. Back then it was worse than it is now, it was real scum that lived there. Here nobody gives me any trouble, the house is clean, there are shops nearby and it's a seven minute cycle ride into the city."

There is not much to do around here. A community centre, a bowling alley, and that's it. There is not even a pub in sight. Stijn doesn't really know what to show me. "I never go any further than this supermarket", he admits when we get to the local Plus. "The only thing I do in Belfort is buy food and sit in my room. My social life takes place in the city centre, where I study and meet friends. In the evening, I play music in the C'est la Vie pub or at the student association KoKo."

He has very little contact with his neighbours



Stijn Doors Photo: Philip Driessen

and flatmates. The students are not very popular among the local inhabitants. "Most of them are senior citizens or about to become one. If we have the music on for five minutes, one of them will be at the door." The students get on well with the caretaker. We meet him in person at the entrance. He gives Stijn a friendly pat on the shoulder. He finds Belfort the most beautiful

district in Maastricht. "A school, a bus stop, a church and parking spaces for cars, all here on the square. What more do you want?" The fact that students do not benefit much from schools and parking spaces does not affect his praise. "Just you wait. In a few years' time, you will appreciate this too", he laughs. But by then, Stijn will no longer be in Belfort.

He has the chance of moving to a room close to the centre. He is not dissatisfied about his present living situation, but a move would be nice because of his work in the city. Especially his nightly DJ sessions. "Cycling home at four in the morning in all kinds of weather, uphill... well, to be honest, it's crap."

■ Marlies van de Wiel

British psychiatrist Theodore Dalrymple gives Tans lecture at the UM

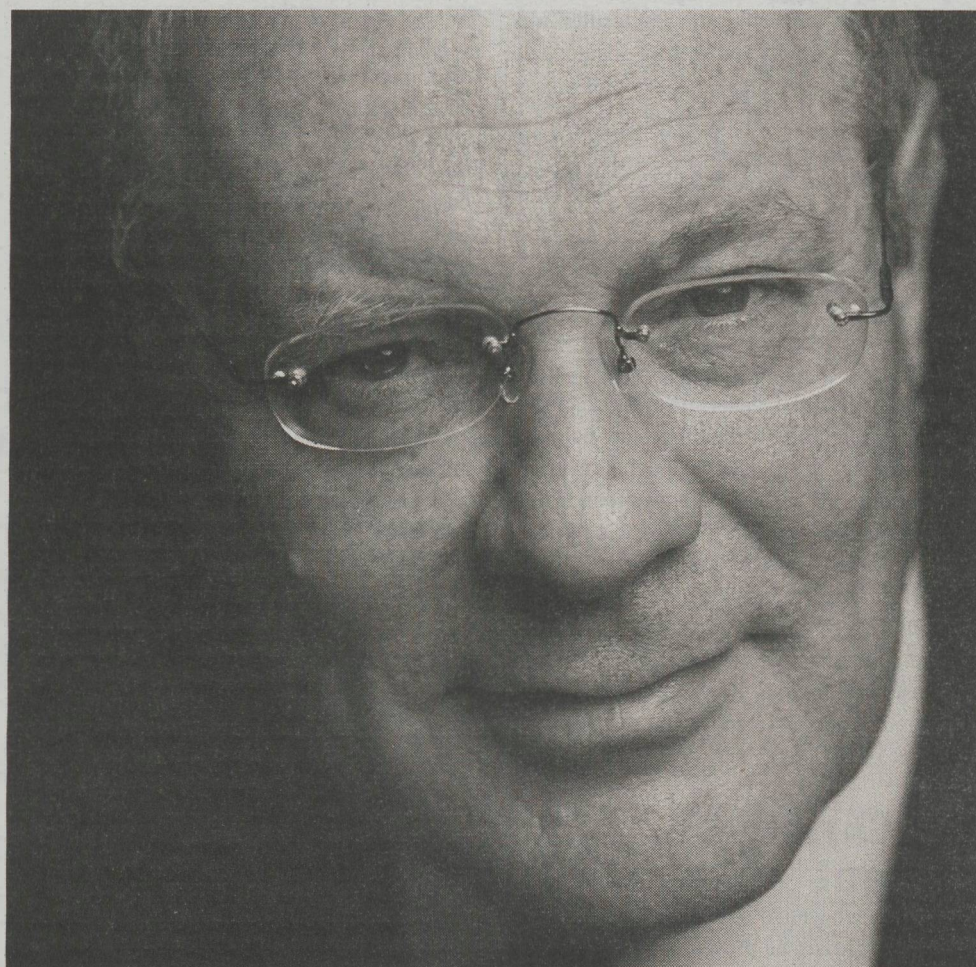
Zero tolerance towards heroin addicts

Abolish dependency care, stop pampering drug addicts with free methadone and show them that they have to take their own responsibility. This is the message that controversial British psychiatrist and writer Theodore Dalrymple will deliver in the lecture that he is giving at Maastricht University next week.

Theodore Dalrymple (1949) – a pseudonym for Anthony Daniels – is a conservative culture critic, who worked as a psychiatrist in a hospital and a prison in an underprivileged area for fifteen years. Sessions with patients and criminals formed the rough material for his first book *Life at the Bottom* (2001). In this book, describing a list of shaven-headed murderers, tattooed hooligans and violent fathers, Dalrymple argues that the welfare state and its pampering of drug addicts, criminals and immigrants has had a devastating effect on people's characters.

Left-wing politicians, intellectuals and social workers have impressed upon people from the underclass that their wretched youths or their poverty is the cause of all their misery. In other words, they are victims of circumstances and can do very little about it themselves. Dalrymple claims that this false impression of the state of affairs has trickled through to the lower class and has led to people not taking responsibility for their own lives and actions.

In his latest book, *Romancing Opiates: Pharmacological Lies and the Addiction Bureaucracy*, and in his Maastricht Tans lecture entitled *Making Bad Decisions*, Dalrymple calls for zero tolerance. Heroin addicts should not be viewed as victims or patients but as people who have made the wrong existential choice. He wants to do away with dependency care, stop supplying



Theodore Dalrymple Photo: archive Studium Generale

free methadone, but tell junks that they should take their own responsibility.

This radical vision has caused a great deal of controversy in the public debate in the Netherlands. Opponents emphasise that Dalrymple is blind to the personal misery behind drug abuse. Experimenting with drugs often does not happen out of curiosity, but to block out

fears, to quieten the voices in one's head, to soften the pain of incest.

■ Maurice Timmermans

The lecture *Making Bad Decisions* by Theodore Dalrymple will be held in the lecture hall on the Tongersestraat 53 on Wednesday 15 November (20:00 hrs). Free entrance

Cultural tip



What: the11thofthe11th (opening of the carnival season)
When: Saturday 11 November, from 11:11 until 20:00 hrs.
Where: Vrijthof
Admission: free

Germans and Belgians grew up with it, but other foreign students associate carnival first and foremost with Venetian masks or Brazilian street parades. In the Netherlands (but also Germany and Belgium), however, this popular festivity is also celebrated in a big way, but then mainly in the southern provinces. Carnival will take place in the third week of February 2007 and it has a religious background: prior to the period of fasting (the forty days before Easter), Catholics are allowed to let themselves go. This religious meaning has faded into the background, but the event is still very popular.

The opening of the carnival season is next Saturday, on 11 November, because the number eleven is known as the 'fool's number'. Those who wish to get a taste of the festivities in store for them in February, may go to the central station on Saturday at 9:50 hrs, where 'Herremeniekes' (brass bands) from all over Limburg will depart to march in a procession to the Vrijthof. At 11 minutes past 11, a musical festival will start on the Vrijthof, with performances by about thirty Limburg carnival entertainers. Tip: proper carnival celebrators wear a costume: for example, a knight, clown or Indian.

Studium Generale organiseert lezingencyclus over puberteit

De luie donder is chronisch vermoeid



Foto: Philip Driessen

De puberteit heeft een slecht imago. Niet voor niets krijgen ouders spontaan grijze haren als ze aan die levensfase denken. Jammer, zegt Michiel Westenberg, hoogleraar ontwikkelingspsychologie aan de Universiteit Leiden. "Zo'n problematische periode is het helemaal niet."

Wat bezielt de puber, vraagt Michiel Westenberg vanavond in het bestuursgebouw van de Universiteit Maastricht. Studium Generale heeft hem uitgenodigd als eerste spreker in een vierdelige lezingencyclus over de puberteit.

Westenberg weet waar hij over praat. Niet alleen onderzoekt hij de psychosociale ontwikkeling van tieners, maar hij heeft zelf ook kinderen die net deze cruciale jaren achter zich hebben gelaten. "Laten we voorop stellen dat de puberteit, een fase van seksuele volwassenwording en groeispurt, duurt van grofweg tien tot vijf-

tien jaar. Maar daarna is het echt afgelopen. Dus als iemand van achttien probleemgedrag vertoont, moeten we niet gemakshalve roepen dat hij nog aan het puberen is. Onzin."

Een tweede boodschap: de tienertijd is een interessante en noodzakelijke ontwikkelingsfase. En geen problematische. "Natuurlijk gaat het niet altijd even makkelijk. Het vrolijke kind van acht verandert in een dwarse puber. Maar kinderen worden onafhankelijk. Volwassen. Draai het eens om. Stel je voor dat je veertienjarige zoon bij je op schoot komt zitten en vragen beantwoordt met 'ja mama, natuurlijk mama'. Dan moet je je pas zorgen gaan maken."

Hoe komt het dat er zo'n hardnekkig en negatief beeld bestaat van de puberteit? "Het is net zoals de uitspraak: de zon gaat onder. De zon gaat niet onder, daar zijn we inmiddels wel achter. Toch blijven we het zeggen. Men zal de puberteit ook altijd associëren met problemen terwijl dat helemaal niet zo is. We zijn hard

bezig om ouders en leerkrachten te overtuigen van een positief verhaal."

Positief? Een luie donder die op de bank hangt, met zijn iPod in de ene hand en de afstandsbediening in de andere? En die zijn moeder regelmatig van replek dient? "Ouders moeten weten dat het niet persoonlijk is bedoeld. Als een puber zijn moeder aanvalt in een discussie, omdat hij het niet met haar eens is, moet de ouder beseffen dat dat heel normaal is. Kinderen worden kritisch en eerlijker. Zo verloopt de cognitieve ontwikkeling. Ten opzichte van zijn leeftijdsgenoten gedraagt de zoon of dochter zich precies hetzelfde." Daartegenover stelt Westenberg dat ouders hun kinderen af en toe een halt moeten toeroepen. "Denk niet 'ach het gaat wel over, het is de puberteit'. Laat je als ouder niet onder de tafel lullen, zet hem klem. En stel grenzen. Zeg nee. Ook al zijn ze daar niet altijd blij mee."

Pubers groeien, ze verbruiken veel energie en

hebben veel slaap nodig. "Bijkomend probleem is dat bij tieners de biologische klok ook nog eens anderhalf uur wordt verzet. Hij slaapt langer, maar valt ook later in slaap. Hij leeft in een voortdurende staat van jetlag. De wekker gaat immers gewoon om zeven uur 's ochtends af." Het is dus niet gek dat je chagrijnig wordt als je constant een of twee uur slaap tekort komt, concludeert hij.

■ Wendy Degens

Eveline Crone, een collega van Michiel Westenberg van de Universiteit Leiden, spreekt volgende week over de ontwikkeling van het adolescentenbrein. Donderdag 23 november staat het probleemgedrag van jongeren centraal en 30 november geeft Bowen Paulle, docent sociologie, een lezing over het gedrag van pubers in scholen.

De lezingen beginnen om 20.00 uur in de aula Minderbroedersberg 4-6

Hoe realistisch is de nieuwe deadline – september 2008 – voor de leerrechten?

"De vraag is hoeveel ellende je wilt accepteren"

De invoering van leerrechten is een jaar uitgesteld, tot september 2008. Maar hoe realistisch is de nieuwe deadline? Daarover zijn de meningen verdeeld, blijkt uit een rondgang langs enkele instellingen. De Universiteit Maastricht zou het liefst zien dat de Eerste kamer de wet afkeurt.

Volgens de Groningse collegevoorzitter Simon Kuipers heeft "iedereen met een beetje gezond verstand de vertraging van de leerrechten zien aankomen". Hij betwijfelt zelfs of 2011 haalbaar zou zijn.

Collegevoorzitter Jo Ritzen van de Universiteit Maastricht: "De wet moet nog naar de Eerste Kamer. Als die zichzelf serieus neemt, keurt zij de wet af. De Eerste Kamer heeft geen bestaansrecht als zij klakkeloos alles van de

Tweede Kamer overneemt. De Raad van State had stevige kritiek en er is weinig draagvlak voor deze uitwerking van het leerrechtensysteem. De senatoren vragen zich daarom af of de Tweede Kamer wel goed heeft nagedacht over alle consequenties van de wet. Als het systeem er desondanks toch komt, dan is de invoering in 2008 te vroeg en in 2010 te laat. Een beter moment zou 2009 zijn. We moeten er de tijd voor nemen, want wetten waarin automatiseringssystemen een rol spelen, worden altijd onderschat. Ze kosten meer, het duurt langer en er zitten meer fouten in dan verwacht."

Rector Martin Kropff van Wageningen Universiteit: "Het nieuwe systeem is bedoeld om de bekostiging effectiever te maken, dus dan moet je heel zeker weten dat alles goed verloopt. Het draait niet alleen om computersystemen en administratie: het stelsel moet ook aan studen-

ten de juiste prikkels geven. Dat ze na een paar jaar studeren opeens veel meer moeten betalen, kan ertoe leiden dat ze minder activiteiten naast hun studie ontplooiën. Dat is toch niet wat we willen? Daarover moet de politiek zich nog eens achter de oren krabben. Als de angels eruit zijn, is de invoering van de wet ook een stuk eenvoudiger. Maar ik kan niet voorspellen hoe lang dat proces zal duren."

Ad Verkleij, onderwijscentrum van de Vrije Universiteit: "September 2008 gaat ons wel lukken. We hebben het stelsel niet zelf bedacht, laat dat duidelijk zijn. Maar de politiek heeft het besluit nu eenmaal genomen. Onze prioriteit is nu om de instelling op de komst van leerrechten voor te bereiden."

Rector Roelof de Wijkerslooth van de Radboud Universiteit Nijmegen: "Gelukkig dat de invoering van de leerrechten een jaar is uit-

gesteld. Het is in niemands belang wanneer het zou mislukken. Ik hoop dat het jaar uitstel wordt besteed aan de vereenvoudiging van het wetsvoorstel. Dan wordt de technische uitvoering ook gemakkelijker. Ik zou met name al die verschillende collegegelden anders geregeld willen zien. Voor iedereen tien jaar leerrechten zou een goede oplossing zijn."

Voorzitter Marcel Wintels van de Hogeschool van Arnhem & Nijmegen: "Als de politiek wil, kan het systeem in 2008 worden ingevoerd. De vraag is alleen hoeveel ellende je wilt accepteren. Als het per september 2008 van start gaat, moet alles over ruim een jaar al op orde zijn. Dat is ongelooflijk snel voor zo'n mega-operatie. Je moet zo iets heel zorgvuldig voorbereiden. September 2009 lijkt me een verstandiger datum."

■ HOP, Bas Belleman



Britse psychiater Theodore Dalrymple verzorgt de Tanslezing aan de UM

Zero tolerance tegenover

Vertroetel drugsverslaafden niet langer met gratis methadon maar wijs ze op hun eigen verantwoordelijkheid. En schaf de verslavingszorg maar helemaal af. Dat beweert de omstreden Britse psychiater en schrijver Theodore Dalrymple volgende week in de Tanslezing.

■ Tekst: Maurice Timmermans
■ Illustratie: Toussaint Essers

In Engeland bleek geen uitgever bereid om Dalrymples controversiële columns, die hij in de jaren negentig schreef voor het conservatieve weekblad *The Spectator*, te bundelen en op de markt te brengen. Ook aan zijn boeken wilde men kennelijk de vingers niet branden. Die verschijnen vooral in Amerika en Nederland, waar ze goed verkopen. En waar de auteur de ene na de andere uitnodiging krijgt voor congressen en lezingen.

Ooit hield Dalrymple een voordracht op het ministerie van Verdonk, waar hij "een zeer intelligent, ontvankelijk en waarderend publiek van ambtenaren aantrof", schrijft hij in zijn boek *Beschaving, of wat ervan over is* (2005). Na de moorden op Fortuyn en Van Gogh heeft Nederland de zelfgenoegzame tolerantie, die volgens Dalrymple meer weg had van lafheid, van zich afgeschud. Realistische debatten over integratie en harde maatregelen zijn ervoor in de plaats gekomen. "Ik had nooit gedacht dat het ook maar in de verste verte mogelijk was dat Nederland uiteindelijk meer ruggengraat zou tonen dan alle andere Europese landen."

De kern van zijn visie is dat de verzorgingsstaat en het bijbehorende pampieren van drugsver-

slaafden, criminelen en allochtonen verwoestend uitwerkt op de menselijke geest. Linkse politici, intellectuelen en hulpverleners hebben mensen uit de onderklasse voorgehouden dat hun beroerde jeugd of hun armoede de oorzaak van hun ellende is: ze zijn dus slachtoffer van de omstandigheden en kunnen er zelf weinig aan doen. Die valse voorstelling van zaken is dankbaar overgenomen door de onderklasse zelf, beweert Dalrymple, en dat heeft ertoe geleid dat mensen geen verantwoordelijkheid meer nemen voor hun eigen leven en daden.

In zijn eerste boek *Life at the Bottom* (2001), uitgegeven in Amerika, beschrijft hij een gesprek met een patiënt, die op agressieve toon van hem wil weten waarom hij steeds weer inbreekt in huizen:

"Iets moet het me laten doen", schreeuwde hij.

"Wat dacht je van hebzucht, luiheid en sensatiezucht", opperde ik.

"Wat dacht je van mijn jeugd", vroeg hij.

"Heeft er niets mee te maken", antwoordde ik flink.

Zelfbedrog, zegt Dalrymple: ieder mens is verantwoordelijk voor de keuzes die hij in het



Een conservatief van de harde lijn

Theodore Dalrymple (1949) – pseudoniem van Anthony Daniels – is een schrijvende psychiater, die zich samen met zijn (Franse) vrouw heeft teruggetrokken op het platteland van Zuid-Frankrijk. Hij groeide op in Engeland, als zoon van een joodse moeder die in 1938 Nazi-Duitsland ontvluchtte, en een communistische vader.

Dalrymple werkte als dokter en psychiater onder meer in derdewereld-landen als Zimbabwe, Tanzania en in Latijns-Amerika; van 1990 tot 2005 was hij verbonden aan een ziekenhuis in een Londense achterstandswijk en een gevangenis in Birmingham. De vele gesprekken met patiënten en criminelen vormden het ruwe materiaal voor de columns die hij meer dan tien jaar lang schreef voor het Engelse conservatieve weekblad *The Spectator* en voor het Amerikaanse *City Journal*, het blad van de neoconservatieve denktank Manhattan Institute.

In zijn eerste werk, *Leven aan de onderkant*, dat in 2004 in Neder-

land verscheen, trekt een stoet van paupers voorbij: kaalgeschoren moordenaars, getatoeëerde hooligans en gewelddadige huisvaders. Dit boek bevat al de thema's die hij in zijn latere publicaties uitwerkt, in *Beschaving of wat ervan over is* (2005) en in zijn nieuwste *Drugs, de mythes en de leugens*.

De rode draad is steeds dezelfde: mensen dienen verantwoordelijkheid te nemen voor het leven dat ze leiden. Zoals zijn vader op eigen kracht het armoedige milieu ontsteeg, schrijft hij, en ervoor koos om een eigen bedrijf op te richten.

Dalrymple is geen mopperende conservatief die vindt dat vroeger (de jaren vijftig) alles beter was, maar hij pleit wel voor *zero tolerance*. Wie op het verkeerde pad raakt, moet niet worden vertroeteld maar hardhandig aangepakt.

Een interessante visie of populistische prietpraat?

"Het is interessant hoe Dalrymple vanuit zijn vak als psychiater komt tot een visie op de samenleving die verder reikt dan 'de dokter vertelt', maar ook een moraal in zich draagt." Dat zegt Harald Merckelbach, hoogleraar experimentele psychologie. Hij was gecharmeerd van de vlotte schrijfstijl en de argumentatie van het boek *Leven aan de onderkant*.

Merckelbach deelt Dalrymples kritiek op het "slachtofferisme" en de rol die hulpverleners hierin spelen. "Net na de aanslagen op de Twin Towers waren al horden therapeuten op weg naar de rampplek. De redenering: u bent slachtoffer want u heeft dit meegemaakt en daarom zult u die en die symptomen gaan vertonen en ziek worden. Ik ben het met Dalrymple eens dat je met dit soort paternalisme voorbijgaat aan de eigen veerkracht van mensen, en dat je ze berooft van hun autonomie."

Niet pampieren dus, vindt ook Merckelbach. Maar er zijn grenzen; dit verhaal gaat niet op voor mensen met ernstige psychische aandoeningen als zwervers met schizofrenie of heroïneverslaafden. "Die mensen hebben echt hulp nodig. Dalrymple schiet door in zijn laatste boek, waarin hij stelt dat heroïneverslaving geen ziekte is maar een keuze. Hoe kan een dokter dat roepen? Niet alleen is het strijdig met de literatuur, maar ik zou van een medicus ook meer compassie verwachten."

Medeleven of empathie treft René Gabriëls, socioloog en filosoof,

nergens aan in het werk van Dalrymple. Twee boeken heeft hij gelezen en die staan bol van de "populistische prietpraat". De werkelijkheid is complex en laat zich niet beschrijven in "ongenuanceerde" algemeenheden, vindt hij. "Voluntaristen als Dalrymple, die menen dat het individu zijn leven naar eigen keuze kan vormgeven, staan tegenover deterministen, die verklaren dat het individu speelbal is van sociale krachten."

De waarheid ligt natuurlijk in het midden, zegt Gabriëls, die al meer dan tien jaar onderzoek doet naar armoede en andere problemen in achterstandswijken. "Je moet mensen zeker wijzen op hun eigen verantwoordelijkheid, maar er bestaat ook zoiets als collectieve verantwoordelijkheid. Een beschaafde samenleving komt op voor de zwakkeren. In het huidige politieke klimaat, bij Balkenende en co, vallen zijn ideeën goed. Het geneuzel over eigen verantwoordelijkheid is een excuus om geen collectieve verantwoordelijkheid te nemen, wat vooral in het belang is van de hogere klassen."

Het werk van Dalrymple stelt wetenschappelijk gezien niks voor, zegt Gabriëls. Hij verwijst te pas en te onpas, zonder enige systematiek, naar zijn patiëntengesprekken. "Door hem als spreker uit te nodigen plaatst de Universiteit Maastricht de domheid op de troon. Waarom niet sociologen als Kees Schuyt of Abraham de Swaan hiernaartoe gehaald? Die kunnen wel een goed en genuanceerd verhaal vertellen."

Heroïneverslaafden

heden maakt. Zijn lot ligt hoofdzakelijk, zoals ook existentialisten als Sartre en Camus riepen, in eigen handen. Het zal in een achterstandswijk niet makkelijk zijn om iets van het leven te maken - of het lukt valt zelfs te bezien - maar het is hoe dan ook aan het individu om te kiezen.

Shot

De maatschappij heeft eveneens een verantwoordelijkheid, zegt de Engelsman. Die moet, zoals in de jaren vijftig gebeurde, moreel onderscheid maken tussen mensen die goede en verkeerde keuzes maken. Geen gedoogbeleid dus, waarbij het ongeoorloofde gedrag blijft bestaan, maar heldere oordelen en harde maatregelen, zegt Dalrymple. Wie in de verzorgingsstaat aan harddrugs verslaafd raakt, wordt in de watten gelegd met gratis methadon, allerlei voorzieningen en hulpverlening, en daar staat niet eens een afkick-verplichting tegenover. Toch wel het minste wat we van hen mogen vragen, vindt hij.

In zijn nieuwste boek *Drugs, de mythes en de leugens* en in zijn Maastrichtse Tansteling *Making Bad Decisions* bepleit Dalrymple

om heroïneverslaafden niet te beschouwen als slachtoffers of zieken maar als burgers die bewust de verkeerde afslag hebben genomen. Heroïnejunkies verdedigen zich door te wijzen op de verslaving, die een feit was voordat ze het in de gaten hadden. Klopt niet, zegt Dalrymple. De meesten beginnen met af en toe een shot, gemiddeld een jaar lang, pas daarna raken ze echt verslaafd. Een ander excuus, om niet af te kicken: de ingrijpende ontwenningsschijnselen. Evenmin steekhoudend, vindt hij. Afkicken van heroïne is echt geen lijdensweg. Verslaafden zien er tegen op omdat ze er bang voor zijn, iets wat hen wordt aangepraat door hulpverleners.

Daarom, zegt hij, kan de verslavingszorg het best worden opgedoekt. Dan komt er meteen een einde aan de absurde rollenspelen: verslaafden die doen alsof ze ziek zijn, en artsen die doen alsof ze hen kunnen genezen.

Soap

Verwonderlijk is het allerminst dat dit radicale standpunt een hoop stof heeft doen opwaaien in het Nederlandse publieke debat. Al krijgt Dalrymple steun uit onverwachte hoek. Een

ex-junk laat in *NRC Handelsblad* weten dat verslaafden inderdaad heel goed zijn in het misleiden van hulpverleners. Junkies zijn wel degelijk wilskrachtig, meent hij, ongeacht hun ellendige verleden.

Daartegenover staat een grote schare van critici. Dalrymples morele standpunt is volstrekt achterhaald en stamt uit het begin van de twintigste eeuw, zegt de Maastrichtse psycholoog en verslavingsdeskundige Reinout Wiers. "Door-gewinterde heroïneverslaafden zijn geen slapelingen zonder wilskracht. Uit het onderzoek van de laatste twintig jaar is gebleken dat het genetisch materiaal voor 50 procent bepaalt hoe zwaar iemand verslaafd raakt."

Bovendien komt er steeds meer bewijs dat er enorme veranderingen optreden in de hersenen, zegt Wiers, wellicht geen permanente maar wel zeer langdurige. "Die tasten de 'bewuste' systemen aan die het gedrag reguleren en ervoor zorgen dat mensen niet toegeven aan allerlei impulsen. Bij zwaar verslaafden is die wilskracht, zogezegd, afgenomen. Zodanig dat stoppen in sommige gevallen geen reële optie meer is. En dan is een humane oplossing op zijn plaats."

Anderen verwijten Dalrymple dat hij geen oog heeft voor het persoonlijke leed achter het drugsgebruik. Experimenteren met drugs vloeit meestal niet voort uit nieuwsgierigheid maar uit de behoefte om angsten tot bedaren te brengen, om stemmen in het hoofd de mond te snoeren, om de pijn van incest te verzachten. Drugsgebruik komt voornamelijk voort uit een existentiële leegte, betoogt Dalrymple in zijn lezing. Hij ziet grote aantallen mensen die niets willen, die verstoken zijn van elke belangstelling of ambitie, die niet in staat zijn om zin, een doel of betekenis te geven aan hun leven. De dagen rijgen zich aaneen als in een eindeloze soap, waarin de verschillende gebeurtenissen geen samenhangend verhaal opleveren. "Het leven als een lange videoclip op MTV, boordevol sensatie om de verveling te verdrijven."

De lezing Making Bad Decisions van Theodore Dalrymple, georganiseerd door Studium Generale, vindt plaats op woensdag 15 november (20.00 uur) in de Collegezaal Tongersestraat 53. Toegang is gratis

MEDEDELINGEN

Kopij voor het Bulletin inleveren bij onderstaande contactpersonen voor het gemelde tijdstip, in de week voorafgaand aan de publicatie. Met vragen of opmerkingen kunt u daar ook terecht.

Faculty of Humanities and Sciences (vakgr./comm./studiever.):

- **Kennistechnologie:** Bureau Onderwijs, Tongersestraat 6, kamer 0.001 telefoon -3883454 E-mail: k.braeken@micc.unimaas.nl, voor vrij. 12.00 uur

- **University College Maastricht:** Bureau Onderwijs, Zwingelput 4, kamer 0.044 telefoon 3885470 Email: secretariat@ucm.unimaas.nl

Cultuur- en Maatschappijwetenschappen/Arts and Social Sciences: Bur. Onderwijs, Grote Gracht 90-92, tel. 3883946, e-mail: Frontoffice@fdcw.unimaas.nl voor vrij. 17.00 uur.

FdEWB (vakgr./comm./studiever.): Student Recruitment Office, Fac.Bur. Tongersestraat 53, tel. 388 3705/3941, kopij voor vrij. 12.00 uur, e-mail: publicrelations@efb.unimaas.nl

FdG (vakgr./comm./studiever.): Sandra Habets, Fac.Bur. niveau 2, kamernr. N206, Uns 60, tel. 3885675, voor vrij. 12.00 uur, e-mail: Sandra.Habets@facburfdg.unimaas.nl

FdGW (vakgr./comm./studiever.): L. Hagens-Hoogsteder, Fac.Bur. niveau 1, UNS50, tel. 3881851, voor vrij. 12.00 uur.

Psychologie (vakgr./comm./studiever.): Yvonne Lenoir, tel. 3884123, e-mail: y.lenoir@psychology.unimaas.nl en Isabel Hikisch, tel. 3881911, e-mail: i.hikisch@psychology.unimaas.nl, Bureau Onderwijs, FdP, UNS40 Oost, voor vrijdag 12.00 uur.

FdR (vakgr./comm./studiever.): Judith Kerkhofs, Bur.Onderwijs, Lenculenstraat 26, tel. 3883003, voor vrij. 12.00 uur.

Studenten (sport)ver./studentenpastoraten: Communicatie & Relatiebeheer, Gerry van der Varst, Bonnefantenstraat 2, tel. 3885224

Instituten behorend bij een faculteit: bij bovengenoemde facultaire contactpersoon.

Agenda: Communicatie & Relatiebeheer, Gerry van der Varst, Bonnefantenstraat 2, tel. 3885224

Berichten die niet onder een van bovenstaande categorieën vallen: Observant tel: 3883174

ALGEMEEN

■ AbvaKabo FNV

De vakbondsconsulent AbvaKabo FNV, Els Rhijnsburger, heeft open spreekuur op iedere MAANDAG van 12.00 - 13.30 uur op k.1.155 Uns 50 tel. 81921 en iedere vrijdag van 8.30 - 10.00 uur in k.D1.05 Bonn 2.

■ Hoogstarters Maastricht

Speel jij met het idee te gaan ondernemen? Of ben je een jonge ondernemer die in de laatste 5 jaar gestart is? Neem dan snel contact op met om te kijken wat Hoogstarters Maastricht voor jou kan betekenen. Door middel van de Masterclass Entrepreneurship & Business Planning, workshops en individuele coaching helpt Hoogstarters studenten en alumni van HBO en WO instellingen bij het opstellen van een goed businessplan en de daadwerkelijke start van hun bedrijf. Uiteraard kunnen ook starters die reeds een businessplan hebben via Hoogstarters Maastricht de levensvatbaarheid van hun onderneming vergroten. Tenslotte biedt het project tal van extra ondersteuning en uiteraard de gelegenheid tot het vergroten van je netwerk! Meer info: Bram van Beek, info@hoogstarters-maastricht.nl, 043-3884614

■ Loopbaancentrum (LC)

Loopbaanbegeleiding is een belangrijk onderdeel van de diensten die het LC aanbiedt. Afhankelijk van de vraag van de cliënt neemt deze begeleiding verschillende vormen aan. U kunt bij ons o.a. terecht met vragen over uw huidige werksituatie en/of over uw toekomstige loopbaanontwikkeling. Ook kunt u zich tot ons wenden voor een universiteitsbreed opleidingsadvies en -aanbod. Heeft u behoefte aan meer informatie of een persoonlijk loopbaanadvies, raadpleeg dan de website van het Loopbaancentrum van de UM (www.loopbaancentrum.unimaas.nl) of neem contact op met de medewerkers van het Loopbaancentrum, tel. 3885323/3885324.

■ Personeelsvereniging P-Universeel

Zaterdag 20 januari 2007 gaat P-Universeel naar de Winter Efteling. Inschrijven tot 15 december via info@p-universeel.nl. Leden €17,50, Introductie €25,00. www.p-universeel.nl

Agenda

- 9-11 Promotie drs. Olivier W.H. van der Heijden, 12.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 9-11 Promotie mw.drs. Bianca Panis, 16.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 10-11 Promotie drs. Martijn Kwaijtaal, 12.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 10-11 Promotie mw.ir. Eva Corpeleijn, 14.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 10-11 Inauguratie van dr. H.T.P.M. van den Hurk, benoemd in de Faculteit der Rechtsgeleerdheid tot hoogleraar Europese inkomsten -en vennootschapsbelastingen. De titel van de oratie is: "Enige pijnpunten bij de

■ Studium Generale

Lezingen, debatten, cursussen, cabaret, theater, muziek

Wat bezielt de puber? - Eerste lezing uit de lezingencyclus over pubers
Donderdag 9 november, 20.00 uur - Aula Minderbroedersberg 4-6, gratis toegang
Prof. dr. M. Westenberg, hoogleraar ontwikkelingspsychologie, Un. Leiden
In de psychologie en de pedagogiek gaat men er van oudsher vanuit dat de puberteit verantwoordelijk is voor de problemen die jongeren kunnen hebben of veroorzaken. Westenberg betoogt dat dit niet terecht is. Hij vertelt welke ontwikkelingen gedurende de adolescentie van belang zijn en hoe daar onderzoek naar gedaan wordt.

De Theater Academie presenteert: Jente Jong en Kiki Verbeek
Vrijdag 10 november, 20.30 uur - Kumulus theater, Herbenusstraat 89
Toegang: studenten € 5,- / overigen € 7,50. Reserveren: Uitbalie: (043) 350 55 55
De Amsterdamse Theater Academie bestaat vier jaar en levert nu de eerste afgestudeerden af. Een commissie selecteerde de beste vier afstudeervoorstellingen voor een tour. Ze variëren van hilarisch cabaretesk tot abstract filosofisch. Vanavond zie je frisse talenten in een dynamische show: Jente Jong met Hartenvrouw. Cathelijnc&Caja spelen Niet nu, misschien straks.

Buitengewone academische zitting van de Narren Universiteit Limburg
Zaterdag 11 november, 16.11 uur, Aula Minderbroedersberg 4-6. Toegang: € 11,00 / studenten € 5,50. Laatste kaarten aan de zaal te verkrijgen.

In het kader van het zesde lustrum van de Universiteit Maastricht organiseert de Narren Universiteit Limburg deze buitengewone zitting. De panels: UM: Gerard Mols, Jos Kleinjans, Wil Poppen en Jacques Scheres. NUL: Piet Niessen, Wynand Wijnen en Wil Wintjens. Met: Pierre Cnoops en muziek door Noud Reynders. Borrel na afloop.

De Kelten in de Lage Landen
Dinsdag 14 november, 20.00 uur - Aula, Minderbroedersberg, gratis toegang
Prof. dr. J. Bourgeois, hoogleraar archeologie, Un. van Gent
De Kelten, een verzameling hoogontwik-

export van kapitaal, met name in relatie tot ontwikkelingslanden en EU-lidstaten", 16.30 uur, Aula Mbb 4-6

- 15-11 NUTRIM-dag met: uitreiking van de Proefschriftprijs 2004-2005, en de NUTRIM-Lecture getiteld 'Pathway discovery through the association of metabolomics and mass isotopomer analysis', door Prof. H. Brunengraber, Chair of the Department of Nutrition at the Case Western Reserve University, Cleveland, USA, 15.30 uur, UNS 50, Blauwe Zaal
- 23-11 Promotie mw. Silvie Cloosen, 12.00 uur, Aula Mbb 4-6

kelde volkeren die een groot deel van Europa bevolkten, deden aan beschaving niet voor de Romeinen onder. Ze kenden in de IJzertijd in onze streken een grote bloei. Jean Bourgeois, adviseur voor diverse Keltententoonstellingen, vertelt over de sporen die ze achterlieten.

Dr. J. Tanslecture

Making Bad Decisions: about the way we think of social problems
Wednesday 15 November, 8 PM, Collegezaal, Tongersestraat 53, free entrance
Dr. Theodore Dalrymple, psychiatrist, author, columnist
Explanations of social problems often treat the people who suffer these problems as if they were inanimate objects. These people - it seems - are not supposed to have consciousness or decision-making capacity. In his lecture Dalrymple will show that his work in a prison and a slum hospital has taught him otherwise: that people who suffer social problems make decisions, though bad ones.

De Theater Academie presenteert: Jeroen van Sleen en Sanne van der Aa & Desirée van Haaren
Woensdag 15 november, 20.00 uur - Kumulus theater, Herbenusstraat 89
Toegang: studenten € 5,- / overigen € 7,50. Reserveren: Uitbalie: (043) 350 55 55
Vanavond speelt de tweede selectie van afgestudeerden van de Amsterdamse Theater Academie op tour. Jeroen van Sleen maakt in zijn voorstelling Boarding now noodgedwongen een tussenlanding. Sanne en Desirée spelen De ik van ons, een snelle voorstelling over supermarkten, reclames, files en vooral over vriendschap.

Ontwikkeling van het adolescenten-brein
Donderdag 16 november, 20.00 uur - Aula Minderbroedersberg 4-6, Maastricht
Mw. dr. E. Crone, docent ontwikkelings- en onderwijspsychologie, Un. Leiden
Eveline Crone gaat in op onderzoeken die aantonen dat vooral in de eerste twintig levensjaren grote veranderingen plaatsvinden in de structuur van de hersenen en de snelheid waarmee hersengebieden met elkaar communiceren. Dit heeft effecten op de vaardigheden in de adolescentie. Het adolescentenbrein kenmerkt zich hierdoor door een grote kwetsbaarheid

www.sg.unimaas.nl

SG Cursussen

Onder de naam SG Cursussen Universiteit Maastricht, voorheen Hovo, organiseert Studium Generale cursussen, excursies en workshops, bedoeld voor ieder die zijn culturele en wetenschappelijke horizon wil verbreden en die kennis wil maken met het onderzoek en onderwijs van de Universiteit Maastricht. De meeste cursussen worden gegeven door docenten van de UM en duren 4-6 weken. Er gelden geen speciale ingangseisen. Een overzicht van de activiteiten voor september/oktober:

- Religie en maatschappij; 10 bijeenkomsten vanaf 4 en 5 oktober; 13.15-15.45u; prof.dr. L. de Rijk; Bonnefantenstraat 2 D 0.11.
- Grote woorden uit de filosofie; 5 bijeenkomsten vanaf 5 oktober; 19.00-20.50u; Maarten Arends, Tongersestraat 53 C -1.07
- Rouwverwerking; 6 bijeenkomsten vanaf 4 oktober; 19.00-20.50u; drs. Jean-Pierre Demoustiez; Tongersestraat 53 C -1.07
- Het geheugen van een stad; 6 bijeenkomsten vanaf 27 oktober; 13.00-15.00u; dr. W. Hupperetz; Bonnefantenstraat 2, Karl Dittrichzaal
- Kennis en kritiek; 8 aanschuifcolleges vanaf 30 oktober; 11.00-13.00u; dr. G. Somsen; Grote Gracht 90-92, turnzaal
- Plato over eros als drijfveer voor de mens; 6 bijeenkomsten vanaf 7 november; 13.30-15.30u; prof.dr. P. Tummers;

Bonnefantenstraat 2, D 0.11
Wilt u zich opgeven voor een cursus of andere activiteit? Dat kan voortaan niet alleen schriftelijk, maar ook per e-mail (cursussen@sg.unimaas.nl) of telefoon (043-3885308) bij Christl van. Meer info: www.sg.unimaas.nl.

■ Vertrouwenspersoon

De UM beschikt over een vertrouwenspersoon ongewenste omgangsvormen. U kunt terecht voor advies als u last heeft van ongewenste omgangsvormen of grensoverschrijdend gedrag op de studie of werkplek. Marloes Rikhof, tel. 043-3882513 e-mail: m.rikhof@bu.unimaas.nl of vertrouwenspersonen@bu.unimaas.nl

■ Confidential advisor

A confidential advisor on undesirable behaviour is available at the UM. The CA provides advice and assistance when you experience undesirable behaviour while studying or working at the UM. Marloes Rikhof, tel. 043-3882513 e-mail: m.rikhof@bu.unimaas.nl of vertrouwenspersonen@bu.unimaas.nl

STUDENTEN

Studenten (sport)ver./studentenpastoraten: Communicatie & Relatiebeheer, Gerry van der Varst, Bonnefantenstraat 2, tel. 3885224

■ STUDENTENSERVICECENTRUM

Visitors' centre - Informatiebalie: Bonnefantenstraat 2
De bezoektijden zijn: maandag t/m vrijdag 10.00-18.00u, zaterdag 10.00-16.00 uur.

Callcenter:

De openingstijden zijn: maandag t/m vrijdag 9.00-12.30u en 13.30-17.00u.
Voor vragen m.b.t. (her)inschrijving, aanvragen van studie-informatiepakketten en voor het maken van afspraken met studentendecanen en studentepsychologen: 043-3885388/3883979.

Studentendecanen:

Inlooppreekuur: dinsdag en donderdag 14.00-16.00u Bonnefantenstraat 2.
Telefoonspreekuur tel.043-3885273: maandag t/m donderdag 13.30-14.00u.
Een afspraak kun je maken via het Callcenter tel. 043-3885388.

Steunpunt Disability Management

Voor studenten, docenten, en andere geïnteresseerden: Alles wat je wilt weten over studeren met een functiebeperking. Bel, stuur een e-mail of kom langs! Een afspraak is niet nodig, maar wel handig. Meer informatie: www.unimaas.nl/steunpunt
Openingsuren: dinsdag, woensdag en donderdag van 9.00-13.00u, tel.043-3885272. e-mail: handicap@ssc.unimaas.nl
Bezoek: Bonnefantenstraat 2, kamer D0.05

Studentepsychologen:

Voor een gesprek met de studentepsychologen Heiny Eilkes, Wendy Geijzen of Maddy Meijers kun je een afspraak maken via het Callcenter tel. 043-3885388/3883979

■ CAREER SERVICES

Career Services begeleidt studenten op een professionele en persoonlijke manier met vragen over studiekeuze & loopbaanplanning. Een Quick Career Advice wordt aangeboden als eerste service. Wanneer je dieper op je vragen in wilt gaan biedt Career Services ook andere diensten, zoals individuele loopbaanbegeleiding, informatie & voorlichting, train-

- 23-11 Promotie drs. Alard F. Roebroek, 14.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 23-11 Promotie mw.ing. Ariane Vanclée, 16.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 24-11 Promotie drs. Jan F.H. Nijhuis, 12.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 24-11 Promotie drs. Kevin Vernooij, 14.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 24-11 Inauguratie van dr. Margriet Westertep-Plantenga, benoemd in de Faculteit der Gezondheidswetenschappen tot bijzonder hoogleraar Voedselinameregulatie bij de mens. De titel van de rede is: "Eten, een zaak van gewicht", 16.30 uur, Aula Mbb 4-6

- 29-11 Promotie dhr. Piet G.C. van den Bossche Lic., 16.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 29-11 CARIM symposium 2006 met o.a. om 16.00 uur Robert Reneman CARIM lecture 2006 'Targeted nanoparticles for molecular imaging and therapy: New paradigms for drug delivery' door Professor Sam Wickline. Zie www.CARIM.unimaas.nl, agenda 2006
- 30-11 Promotie mw.drs. Gwenndola E.C. Wetzels, 12.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 30-11 Promotie drs. Guido C. Koopmans, 14.00 uur, Aula Mbb 4-6
- 30-11 Promotie mw.drs. Kim I.M. van Oorsouw, 16.00 uur, Aula Mbb 4-6

ningen & workshops.

Bezoek de website: www.ssc.unimaas.nl/careerservices

- QUICK CAREER ADVICE

Helder krijgen wat je wilt, hulp bij het exploreren van je studie- of loopbaanopties, ondersteuning bij je sollicitatie? Voor al deze én andere loopbaan- of studiekeuzevragen maak je gewoon een afspraak voor een gesprek van 15 minuten. Zo vaak als je wilt!

Bel voor een afspraak: 043 3885388.

- CAREER INFORMATION CENTRE

Alle informatie die je zoekt over studie, stage en arbeidsmarkt in binnen- en buitenland is ter inzage bij het Career Information Centre: Bonnefantenstraat 2, kamer E 1.13, tel. 043 3885328

Openingstijden: ma t/m do 11.00 -17.30 uur, vr 10.00 -12.00 uur.

*VSB-BEURS 2007.

Studenten onder de 29, die afstuderen tussen 1 maart 2006 en 31 december 2007 én de ambitie hebben om nog een vervolgstudie of onderzoek in het buitenland te doen, kunnen een studiebeurs aanvragen bij het VSB-fonds. De beurzen gelden voor drie tot 24 maanden. Het maximale bedrag (€ 10.000) wordt alleen uitgekeerd aan studenten die een 2-jarige master opleiding gaan volgen. Voor alle andere studies geldt een maximum van € 7.000. Aanmeldingen via de UM contactpersoon van het Career Information Centre. Sluitingsdatum: 1 maart 2007. Zie ook: www.vsbfonds.nl/beurzen/

■ STUDENT SERVICES

E Visitors'centre - Informationdesk: Bonnefantenstraat 2

Visitinghours: Monday through Friday 10.00-18.00hours, Saturday 10.00-16.00 hours

Callcenter:

The opening hours are: Monday through Friday 9.00 through 12.30hrs and 13.30 through 17.00hrs. For questions about registration, study information packages and appointments with student deans and student psychologists: 043-3885388/3883979.

Student deans:

Open hours: Tuesday and Thursday 14.00 through 16.00hrs, Bonnefantenstraat 2. Telephone hours: Monday through Thursday 13.30 through 14.00 hrs, 043-3885273. Personal appointment tel. 043-3885388.

Service Desk Disability Management

For students, faculty and everyone else who is interested: Everything you want to know about studying with a disability. Call, send an e-mail or visit us! An appointment is not obligatory, but preferable. Office Hours: Tuesday, Wednesday and Thursday, 9:00-13:00hrs, tel.043-3885272.

e-mail: handicap@ssc.unimaas.nl
Visits: Bonnefantenstraat 2, room D0.05

Student psychologists:

For an appointment with one of the student psychologists Heiny Eilkes, Wendy Geijen or Maddy Meijers: call 043-3885388/ 3883979

■ CAREER SERVICES

Career Services provides students with professional counselling and advice on all issues of career planning & study program.

A Quick Career Advice is offered as a first service. When you need a more in-depth consultation to your questions, Career Services also offers other services: individual career counselling, information & education, workshops & training.

Visit the website: www.ssc.unimaas.nl/career-services

- QUICK CAREER ADVICE

Do you need help with the exploration of your career options, with the identification of what you want, or support with your job application?

For these and all other career questions, just book a 15 minute face-to-face session. As often as you need!

For an appointment, call: 043 3885388.

- CAREER INFORMATION CENTRE

All the information you need about national and international study programmes, traineeships and the labour market is on approval at the Career Information Centre:

Bonnefantenstraat 2, room E 1.13, tel. 043 3885328

Opening hours: Mon t/m Thurs 11.00 am - 05.30 pm, Fri 10.00 -12.00 am.

- JUST ARRIVED: *Career Focus, a Personal Job Search Guide, with chapters on personal assessment, self-marketing and on the interview process.

- WORKSHOP Looking for work around the Globe, November 22, 2006

Jobs and careers do not stop at national borders. But to get that job abroad you have to know how to apply for it.

This workshop provides information on the skills required for an international career. Besides general information and tips for a successful international CV, there is specific information for job-hunting purposes in over 30 countries. This workshop helps students to prepare for a job application in the country of their choice.

For more information, visit www.ssc.unimaas.nl/careerservices

■ UM-SPORT

Body & Mind workout

Dinsdag 14 november 20.00-21.30 uur Body & Mind workout voor iedereen die wil kennismaken met Pilates en Yoga. Ook introductie oefentherapie Cesar en Mensendieck. Deelname gratis, sportkaart niet nodig en introductie welkom.

S.v.p. aanmelden (naam + ID nummer) per E-mail: um-sport@ssc.unimaas.nl

Roosterwijzigingen:

Zaterdag 11 november geen spinning en geen Total body workout

Fitness normaal geopend van 10.00-12.30 uur
Dinsdag 14 november: spinning 19.30 vervalft!
Basketbal start 21.45 uur.

Step Aerobic:

Nieuw! Step Aerobic dinsdag 20.30-21.30 uur start 21 november a.s. Inschrijven (8 lessen) kan alleen bij een van de balies en betalen met Pin.

www.ssc.unimaas.nl/sport

■ STUDENTENVERENIGINGEN EN -STUDENTENORGANISATIES

TAFELSTRAAT 13

Tafelstraat 13, an open and inviting home for students. A place to meet people from many faculties, nationalities and with different points of view.

All activities are for Dutch and International Students!

TAFELN Thursday 09/11: 18.15 hrs. Every Thursday you can have dinner with and prepared by fellow students. Please sign in before 13.00 hrs the same day. Costs: €2
SIMPLE MEAL Tuesday 14/11: 18.15. For €2,00 a simple but healthy meal is served every Tuesday. Please sign in the same day before 13.00 hrs. The simple meal will be followed by
VESPERS (evensong) Tuesday 14/11: 19.30 hrs. We meet in front of the Onze Lieve Vrouwekerk at 19.25 hrs
VRIJWILLIGERSMARKT 9, 21 november, vanaf 11.00 uur.

De markt wordt georganiseerd voor en door studenten, in samenwerking met Studenteneklesia Tafelstraat 13 en Steunpunt Vrijwilligers Maastricht van Trajekt voor de vierde keer.

Donderdag 9 november, 11.00-15.00 uur, UM gebouw Bibliotheek Binnenstad.

Dinsdag 21 november, 11.00-14.00 uur, Hogeschool Zuyd, Brusselseweg 150.

NICARAGUA DINNER & PRESENTATION Thursday 9th of November 18.15 / 20.00

Presentation This summer 10 students visited an education project in Rama, Nicaragua. More information? Please visit www.rama.nl
Check our website for up-to-date information about our activities: www.tafelstraat13.nl
E-mail: tafelstraat13@ssc.unimaas.nl
Phone: 043-3215651

Integrad Maastricht: STAGES

Deze week organiseert Integrad een stage week waarin we de studenten willen informeren over onze stages en business courses. Kom voor informatie langs onze stands en win mooie prijzen als je je inschrijft! Integrad is een landelijke non-profit organisatie, geleid door en voor studenten. Via ons is het mogelijk om stage te lopen bij de grote multinationals of de meer regionale bedrijven. Wij bemiddelen voor alle studie richtingen, dus of je nou Economie, Rechten of Gezondheidswetenschappen studeert. Daarbij regelen wij ook business courses bij verschillende grotere bedrijven!

Op zoek naar een uitdagende Economische en Rechten stage of liever iets doen op een ander gebied? Stages in alle soorten en maten van 2 tot 6 maanden met uiteenlopende vergoedingen (€300 - €1000) zijn te bekijken op onze website!

Interesse in een stage? Schrijf je in via www.integrad.nl en reageer op 1 van de 500 aantrekkelijke opdrachten! Mocht je nog vragen hebben, kun je ons bereiken via tel: 043-

3885350 of e-mail: maastricht@integrad.nl.

BOVENDIEN IS INTEGRAND OP ZOEK NAAR NIEUWE BESTUURSLEDEN!

Ben jij een teamplayer, commercieel ingesteld, en beschik je over goede communicatieve vaardigheden? Laat het ons dan even weten en kom langs op onze kennismakingsborrel op 14 november om 21:00 op onze vestiging (Bonnefantenstraat 2, room E 2.07).

■ Sportraad MUSST

Inloopuren: maandag tm donderdag van 13.00 tot 15.00 uur (SSC kamer C2.03)
www.musst.nl of mail: bestuur@musst.nl

FACULTY OF HUMANITIES AND SCIENCES

FHS (vakgr./comm./studiever.) Kennistechnologie: Bureau Onderwijs, Tongersestraat 6, kamer 0.001 telefoon -3883454 E-mail: k.braeken@micc.unimaas.nl, voor vrij. 12.00 uur

Maastricht ICT Competence Centre Kennistechnologie

1. Openingstijden Bureau Onderwijs: Maandag, dinsdag en woensdag van 8.30 tot 11.00 uur en van 15.00 tot 16.00 uur
Donderdag en vrijdag gesloten

2. Roosters: zie www.micc.unimaas.nl of informatiebord in de hal

3. 18 november Open Dag Bachelor Kennistechnologie 10.00-16.00
Minderbroedersberg 4-6

E Knowledge Engineering

1. Opening hours Education Office: Monday, Tuesday and Wednesday from 8.30 till 11.00 and 15.00 till 16.00.
Thursday and Friday closed

2. Schedules: www.micc.unimaas.nl or informatieboard in the hall

3. 18 November Open Day Bachelor Knowledge Engineering, 10.00-16.00 Minderbroedersberg 4-6

CULTUUR- EN MAATSCHAPPIJ- WETENSCHAPPEN

CMW/Arts and Social Sciences: Bur. Onderwijs, Grote Gracht 90-92, tel. 3883946, e-mail: Frontoffice@fdcw.unimaas.nl voor vrij. 17.00 uur

E * In case of any questions always check: www.fdcw.unimaas.nl -> Office of Student Affairs.

* Important announcements will be made by the weekly MAS message on your Unimaas e-mail account and on the electric display in the Soiron Building, Grote Gracht 80-82.

Front Office:

Opening hours: daily 10.00-12.30 and 13.30-16.00
E-mail: Frontoffice@fdcw.unimaas.nl
Tel.: +43 38 83946
Location: Hall Grote Gracht 90-92

Exam administration:

E-mail: examinations@fdcw.unimaas.nl
Tel: +43 38 83903
Visiting hours: Tuesday 11.30-12.30, Thursday 14.00-15.00
Location: Hall Grote Gracht 90-92 (Front Office)

Board of Examiners:

E-mail: examencie@fdcw.unimaas.nl
Tel: +43 38 83484
Visiting hour: Tuesday 11.00-12.00
Location: Room D-0.14, Grote Gracht 90-92

International Relations Office:

E-mail: iro.cw@fdcw.unimaas.nl
Tel: +43 38 82032
Visiting hours: Monday, Tuesday and Thursday, 12.30-13.30
Location: Hall Grote Gracht 90-92 (Front Office)

Student Advisor Bachelor Cultuurwetenschappen/Arts and Culture and Masters: Miranda van den Boorn:

E-mail: m.vandenboorn@fdcw.unimaas.nl
Tel: +43 38 83616
Visiting hours: Monday, Thursday, Friday, 09.30-10.00 and by appointment
Location: Room E-0.01, Grote Gracht 90-92

Student Advisor Bachelor European Studies: Drs Pia Harbers:

E-mail: p.harbers@fdcw.unimaas.nl
Tel: +43 38 84983
Visiting hours: Daily 09.03 - 10.00 and by appointment.
Location: Room E-0.03, Grote Gracht 90-92

Student Association Concordantia

Open office hours: Monday - Friday 11.00-13.00. Contact us: Concordantia@fdcw.unimaas.nl. Complaints about education/exams: Helpme@Concordantia.com. Check out our website for daily updates: www.Concordantia.com.

Student Association Orakel

Open office hours: Monday, Tuesday, Thursday and Friday 12.30-13.30.
E-mail: orakel@fdcw.unimaas.nl
Tel.: +43 38 83335
Orakel on internet: www.orakelmaastricht.nl

The Student Body (STOV)

Information and contacts on student representation in our faculty can be found on: www.fdcw.unimaas.nl/stov. Do not hesitate to contact us with remarks and ideas.

ECONOMISCHE WETENSCHAPPEN EN BEDRIJFSKUNDE

FdEWB (vakgr./comm./studiever.): Student Recruitment Office, Fac.Bur. Tongersestraat 53, tel. 388 3705/3757, kopij voor vrij. 12,00 uur, e-mail: publicrelations@efb.unimaas.nl

Cursus Algemeen Management

Startdatum: 9 januari 2007 van 16.30 - 20.30 aan de TS 53 in Maastricht.
Introductieprogramma op het gebied van Algemeen Management. In 6 bijeenkomsten wordt uw kennis en inzicht op het gebied van management en managementdisciplines verrijkt in theoretisch en praktisch opzicht. Het programma is bedoeld voor specialisten maar ook voor degenen die aan het begin staan van hun managementloopbaan.
Meer informatie? Neem contact op met Ingrid Voncken via 043-3884613 of via I.Voncken@umbs.nl.

Masterclass Corporate Governance

Startdatum: 26 en 27 januari 2007 (overige data 9 en 10 maart, 13 en 14 april 2007)
Wilt u meer inzicht in de essentie van Corporate Governance, de oorzaken van Corporate Governance problemen, en de effectiviteit van mogelijke oplossingen (waaronder wet- en regelgeving)? Deze cursus is uitermate geschikt voor bestuurders, commissarissen en leidinggevenden zonder een financiële achtergrond met minimaal een HBO denk- en werkniveau en enkele jaren ervaring, die vanuit hun functie steeds meer geconfronteerd worden met besturings- en beheersingsproblematiek van hun organisaties. Meer Informatie? Neem contact op met Ingrid Voncken via 043-3884613 of via I.Voncken@umbs.nl.

Cursus Verandermanagement

Startdatum: 1 maart 2007 van 16.00 - 20.30 uur aan de TS 53 in Maastricht.
Waarom is veranderen zo moeilijk? Hoe zorgt u ervoor dat u uw medewerkers motiveert en prikkelt zodat hun gedrag verandert? Tijdens deze cursus Verandermanagement, die bestaat uit 6 bijeenkomsten, ontwikkelt u een eigen visie op verandermanagement en worden u handvatten aangeboden voor het realiseren van koerswijzigingen binnen uw organisatie. Deze cursus is ontwikkeld voor professional, staffunctionarissen, adviseurs en managers afkomstig uit de profit- en de non-profitsector.
Meer Informatie? Neem contact op met Ingrid Voncken via 043-3884613 of via I.Voncken@umbs.nl.

THE INTERNATIONAL INTERNSHIP OFFICE:

Internship possibilities:
- Stageplaats Assistant Product Manager Marketing Nederland bij Ferrero in Brussel; Nederlandse kandidaten gezocht; periode 6 maanden vanaf januari 2007
- Kessels & Smit, The Learning Company, in Utrecht is offering an internship for 3-6 months. More information available in Eleum (only in Dutch!).
- United Internet AG in Montabaur (Germany) is offering an internship at the HR Development Department. 4-6 Months to start 1 January 2007!
- LEK Consulting in München is offering internship positions. More information in Eleum.

GEZONDHEIDSWETENSCHAPPEN

FdGW (vakgr./comm./studiever.): L. Hagens-Hoogsteder, Fac.Bur. niveau 1, UNS50, tel. 3881851, voor vrij. 12.00 uur.

Spreekuur Bureau Onderwijs GW

Het spreekuur van Bureau Onderwijs is van maandag t/m donderdag van 10.00 -11.00 en 15.00 -16.00 uur. Op de vrijdag van 09.00 - 10.00 uur en 13.00 - 14.00 uur.

Stage voor Masterstudenten bij Kinderlongziekten AZM

Achtergrond: Luchtwegklachten komen bij jonge kinderen veel voor. Vaak zijn deze klachten van voorbijgaande aard. Echter, 30% van deze kinderen ontwikkelt astma. Momenteel is het niet mogelijk een vroege astma diagnose te stellen. De afdeling kinderlongziekten (AZM) onderzoekt een niet invasieve methode om luchtwegontsteking te meten bij kinderen met luchtwegaandoeningen, m.b.v. uitademingslucht. Het in kaart brengen van luchtwegontsteking kan een belangrijke rol spelen in de vroege astma diagnostiek. Inhoud: Metingen bij kinderen (2-3 jaar) met luchtwegklachten. Analyseren van eerste data. Stageduur: Bij voorkeur 6 maanden of langer. Startdatum op korte termijn. Contactpersoon: Drs. Kim van de Kant tel: 043-3872944, kkan@paed.azm.nl

Gezocht per januari: Stagiaires voor project 'TPM training bij ouderen'

Zie psychologie

Lecture Herman van Praag

Zie psychologie

PSYCHOLOGIE

Psychologie (vakgr./comm./studiever.): Yvonne Lenoir, tel. 3884123, Y.Lenoir@psychology.unimaas.nl en Isabel Hikisch, tel. 3881911, i.hikisch@psychology.unimaas.nl BO FdP, UNS 40 oost, voor vrij. 12.00 uur.

Openingstijden spreekuur onderwijsbalie Bureau Onderwijs psychologie

- L'Oreal Germany offers students year-round the possibility of Marketing and Sales internships, lasting from 3-6 months.

- AstraZeneca is looking for an intern to join the Sales Force Effectiveness team; the internship will be focused on consulting projects based mostly in the European Market. 4-12 Months, to start September or October 2006!

- Societe Generale in Paris is offering a position as Sales & Marketing Assistant; to start July 2006 for 6 months. Other time frames are negotiable!

- Engelbert Strauss in Germany is offering a business administration related internship for 3-12 months. To start in consultation with the intern.

- The Dutch Chamber of Commerce in Brussels is offering 3 internship positions at the marketing department.

- T-Systems International in Bonn has some vacancies for German speaking interns in the field of Strategy and Business Development.

- IXIS Corporate & Investment Bank in Frankfurt am Main is offering an internship in the front office of equity sales. To start as soon as possible for 6 months or longer.

- Robert Bosch GmbH in Stuttgart is offering an internship at the HRM department, 4-6 months.

- Robert Bosch S.A. in Brussels is offering several internship possibilities in different disciplines.

- Deutscher Caritasverband in Freiburg is offering an internship. More information in Eleum.

- JB Cumberland in New York is offering a 6 months internship as an account coordinator, starting as soon as possible!

- IRB Europe, a Brussels Market Research company, is offering an internship of 3 months; to start in consultation with the company. More information about the company at <http://www.irbeurope.com>

For more information about these internships please check Eleum. It is also possible to arrange an appointment through the Service Desk (room F.0.05) with: Ms. N. Weerts; Thursday between 10am and 12am.

Het spreekuur voor studenten psychologie is op maandag t/m vrijdag van 10.00-11.00 uur. In de eerste én de laatste week van het blok is de onderwijsbalie ook van maandag tot en met donderdag van 15.00-16.00 uur geopend. Spreekuren vinden uitsluitend plaats aan de onderwijsbalie op niveau 0. Ook de spreekuren van de examenadministratie zijn op niveau 0 en niet op niveau 5.

Smoelenboek

Deze oproep is voor alle psychologiestudenten die niet bij de VGT aanwezig waren. Zoals je wellicht weet heeft Luna-tik vorig jaar een Smoelenboek uitgegeven en dit jaar willen we het smoelenboek online gaan zetten!

We krijgen de gegevens van het Studenten Service Centrum als we toestemming hebben van de studenten. Daarom vragen wij (opnieuw) je medewerking. Als je niet bij de VGT aanwezig bent geweest en toch in het online smoelenboek wilt komen te staan kun je je tot maandag 19 november in de Luna-tik kamer (kamer 1.765, uns 40) komen registreren. Zodat je de toestemmingsverklaring alsnog kunt ondertekenen. We hopen op de medewerking van jullie allemaal! Luna-tik

Gezocht per januari: Stagiaires voor project 'TPM training bij ouderen'

Het Instituut Hersenen en Gedrag is op zoek naar twee stagiaires voor het project 'Time Pressure Management (TPM) training bij ouderen'.

Veel mensen krijgen bij het ouder worden cognitieve klachten, die meestal te maken hebben met een normale leeftijdsgerelateerde achteruitgang. Een vertraging in de snelheid van informatieverwerking speelt daarbij een cruciale rol. Een interventie die zich hierop richt, zou dan ook een gunstig effect kunnen hebben op het functioneren van ouderen met cognitieve klachten

TPM training is zo'n interventie en blijkt effectief te zijn bij mensen met een traumatisch hersenletsel. De effecten bij andere doelgroepen zijn nog niet onderzocht. In deze studie zal daarom het effect van TPM training bij ouderen met cognitieve klachten onderzocht worden.

De stagiaires zijn betrokken bij de trainingen, dataverzameling, -invoer en -analyse. De resultaten worden uiteindelijk beschreven in een scriptie.

Ben je enthousiast geworden over dit project? Vind je het leuk om testonderzoek te doen en betrokken te zijn bij een neuropsychologische training? Beschik je over goede communicatieve vaardigheden? En ben je praktisch ingesteld en initiatiefrijk? Neem dan contact op met Esther Hoogenhout (043-3884097; e.hoogenhout@np.unimaas.nl).

Stagiair(e)s gezocht!!

Voor een onderzoek naar de relatie tussen de ontwikkeling van executieve functies bij adolescenten en hun vaardigheden om zelfstandig te leren is het Instituut Hersenen & Gedrag op zoek naar 2 stagiaires. Het betreft een onderzoeksstage (duur: 6 maanden) ten behoeve van de afstudeeropdracht, waarbij het onderwerp van de scriptie in overleg met het onderzoeksteam zelf bepaald kan worden. De stagiaires zullen met name worden ingezet bij de afname van psychologische tests en vragenlijsten bij middelbare scholieren en bij de invoering van de onderzoeksdata.

Wij zijn op zoek naar 2 Nederlandstalige masterstudenten, met interesses op het gebied van de Onderwijspsychologie en/of Neuropsychologie. Start bij voorkeur in januari 2007.

Voor meer informatie kun je contact opnemen met drs. Aukje Aben (aukje.aben@np.unimaas.nl of 043 - 388 4095).

Lecture Herman van Praag

On November 10, UM emeritus professor psychiatry Herman van Praag will give a lecture entitled "The Seat of the Divine: Is God Really 'Slumbering in the Depths of the Limbic Lobe'?" as part of the colloquium series of the research master program 'Biopsychology and Psychopathology'. All interested faculty members, AIOs, and students are warmly invited to attend what promises to be a provocative discussion of the interface between neuroscience and philosophy. Date and time: Friday, 10 November, 11.00 hrs a.m., location: DEB1 D001.

UITNODIGING AAN ALLE MEDEWERKERS VAN DE UM EN HET AZM



HOOGLERARENDEBAT Universiteit Maastricht

15 NOVEMBER 2006

woensdag 15 november | AULA MBB

16.00 uur: Prof. dr. Joep Geraedts, Faculteit der Geneeskunde, spreekt over:

"Kloneren en embryonaal stamcelonderzoek"

Referent is Prof. dr. Guido de Wert.

17.00 uur: debat met de zaal onder leiding van Prof. mr. Gerard Mols

In het kader van het lustrumjaar worden de debatten opengesteld voor een breed UM publiek. Ik hoop u 15 november te ontmoeten.

Prof. mr. Gerard Mols
Rector Magnificus Universiteit Maastricht



30 YEARS OF INTERNATIONAL QUALITY

Hee! Psssst... Een kamer kopen kan natuurlijk ook!

Via StudentenStudio.nl
kun je al vanaf € 100 per maand
je eigen studio bezitten.
Top kwaliteit studio's op
prachtige lokaties in Maastricht.

Meer weten?
Schrijf je nu in voor één van onze
informatiebijeenkomsten in Maastricht.

Kijk voor data op:
www.studentenstudio.nl

studentenstudio.nl

een initiatief van koopstudio

035 623 44 49 | www.studentenstudio.nl

RECHTSGELEERDHEID

FdR (vakgr./comm.studiever.): Judith Kerkhofs Bur.
Onderwijs, Lenculenstraat 26, tel. 3883003, voor
vrij.12.00 uur.

Actuele informatie van Bureau Onderwijs
kun je raadplegen via Internet op: <http://www.rechten.unimaas.nl>

Openingstijden onderwijsbalie

Maandag tot en met vrijdag: 10.00 - 12.00 en
14.00 - 16.30

Opening hours education desk

Monday to Friday: 10.00 - 12.00 hrs. and
14.00 - 16.30hrs.

Monday evening from 20.00-21.00 hrs. (for
part-time students only)

Nieuwe procedure toetsaanmeldingen

Voor alle studenten (ook degenen die op een
onderwijsrooster staan) geldt dat ze zich met
ingang van het academisch jaar 2006-2007
elektronisch moeten aanmelden voor deel-
name aan schriftelijke toetsen. Inschrijven
voor de toets is alleen mogelijk binnen de
inschrijftermijnen.

Voor meer informatie zie de website: <http://www.rechten.unimaas.nl/>, publicatieborden
FdR of Eleum.

New procedure registration for examinations

Effective from the academic year 2006-2007,
all students (even those listed on an acade-
mic timetable) must register electronically
for participation in written examinations.
Students can only register for the written
examination within the registration periods.
For more information see the website:
<http://www.rechten.unimaas.nl/>, notice
boards FdR or Eleum.

Bureau Stages

Stages van vier à vijf maanden, 32 uur per
week bij Rechtbank Roermond.
Stages van zes maanden, 32 uur per week bij
Parket Maastricht.
Informatie over het stagebeleid van de FdR
staat op www.rechten.unimaas.nl/burstage.
In de nieuwsbrief staat nog meer aanbod van
stageplaatsen

Bureau Internationalisering

Voorlichtingsbijeenkomst voor studenten die
in het jaar 2007/2008 naar het buitenland
willen gaan.

De bijeenkomst is in eerste instantie bedoeld
voor bachelorstudenten Nederlands recht; zij
kunnen hun keuzerimte invullen met bui-
tenlandse vakken.

Bachelors ELS en Fiscaal recht en masterstu-
denten zijn echter uiteraard ook welkom.
Voor studenten van de master law and langu-
age studies wordt een aparte bijeenkomst
gehouden.

Woensdag 6 december 2006, 12.45 uur
- 14.30 uur, Statenzaal (Bouill.str 1-3).

VACATURES

Schriftelijke sollicitaties o.v.v. vacature-
nummer op brief en envelop (of indien
aanwezig via het bij de vacature vermelde
e-mailadres) binnen 10 kalenderdagen
richten aan de personeelsdienst van de
betreffende faculteit of het betreffende
servicecentrum of bureau (Postbus 616,
6200 MD Maastricht). De vacatures staan
open voor interne kandidaten (medewer-
kers en uitkeringsgerechtigden van de
UM).

Informatie over interne vacatures
kunt u winnen via <http://www.loopbaacentrum.unimaas.nl/> of bij het
Loopbaacentrum, tst. 85323/ 85324,
Bonnefantenstraat 2, Maastricht.

Informatie over LIFT-vacatures vindt u op
de LIFT-website: <http://www.liftnet.nl>

FdR

Medewerker Studentzaken 3 :
Oefenrechtbank UM (v/m), 20 uur per
week

Taken: Postbeheer; telefoonbeheer; dossier-
beheer; computerapplicatiesbeheer; kopieer-
werkzaamheden; type- en scan-werkzaamhe-
den; eerste aanspreekpunt voor studenten;
algemene werkzaamheden; agendabeheer;
budgetbeheer

Functie-eisen: Secretariële opleiding met
juridische specialisatie; goede beheersing van
de Nederlandse taal in woord en geschrift;
goede communicatieve vaardigheden; zelf-
standige, creatieve, accurate werkhouding;
ruime kennis van Word, email en internet;
affiniteit met onderwijs.

Arbeidsvoorwaarden: tijdelijk dienstverband
voor de periode van een jaar. Het maximum
bruto maandsalaris bedraagt € 2539,- con-
form schaal 07. Het betreft een aanstelling
voor 0.5 fte verdeeld over 4 werkdagen.
Aanstelling voor een jaar, met uitzicht op een
vast dienstverband.

Informatie: Bij Mr. C.C.W.M. Aretz, tel.: 043 -
3883039, e-mail: carlo.aretz@metajur.unimaas.nl

Bij Mw. Mr. N.H.W. van der Meer,
tel.: 043 - 3883077, e-mail: natasja.vandermeer@metajur.unimaas.nl

Vacaturenummer: AT2006.175 /
pzfdrvacatures@facburfd.r.unimaas.nl

FdR

PhD student (f/m) Faculty of Law, 38
hours a week

Tasks: Available within the research group
on Ius Commune and Contract Law. The main
task is to write a thesis on Optional Codes in
European Private Law. In addition to this, the
candidate is expected to contribute to teach-
ing (max. 20%) and to participate in the
research group's activities.

Requirements: A highly motivated and

excellent candidate. A master's degree in law
and be interested in comparative law and/or
European law. Strong analytical and writing
skills and work independently. After initial
selection, an interview with the Faculty
Scientific Committee will take place.

We offer: Temporary for specified period: 4
years. Estimated maximum salary per month
€ 2472,-. Your salary would be € 1.933,- gross
per month in the first year up to € 2.472,-
gross per month in the fourth year according
to the PhD-student salary.

Information: Prof.dr. J.M. Smits, tel.: 043 -
3883102, e-mail: jm.smits@pr.unimaas.nl

Vacancy number: AT2006.176 /
pzfdrvacatures@facburfd.r.unimaas.nl

FdR

PhD student (f/m) Faculty of Law, 38
hours a week

Tasks: The main task is to write a thesis on
the effect of unification of (private) law (in

particular within the European Union) on
decisions of firms and consumers. In addition
to this, the candidate is expected to contrib-
ute to the research group's activities.

Requirements: A highly motivated and
excellent candidate. A master's degree in
law and be interested in either economics
or psychology or have a master's degree in
economics or psychology and be interested in
law. Strong analytical and writing skills and
be able to work independently.

We offer: Temporary for specified period: 3
years. Estimated maximum salary per month
€ 2359,-. Your salary would be € 1.933,- gross
per month in the first year up to € 2.472,-
gross per month in the fourth year according
to the PhD-student salary.

Information: Prof.dr. J.M. Smits, tel.: 043 -
3883102, e-mail: jm.smits@pr.unimaas.nl

Vacancy number: AT2006.177 /
pzfdrvacatures@facburfd.r.unimaas.nl

Onderzoeker (0,4fte) Stichting Beyaert Robuust Limburg

Functieomschrijving:

Je verricht onder andere onderzoek naar de capaciteit van de eerstelijns gezondheidszorg in de provincie Limburg. Daarbij breng je vraag en aanbod van de eerste lijn (huisartsen, apothekers, tandartsen, verloskundigen en fysiotherapeuten) in kaart, en schets je een beeld voor de toekomst. Daarnaast doe je onderzoek naar wensen en behoeften van instromers en uitstromers (hulpverleners) in de eerste lijn. De projectduur is 24 weken.

Functie-eisen:

- afgestudeerd gezondheidswetenschappen
- kennis van zowel kwalitatieve als kwantitatieve onderzoeksmethodieken
- communicatief vaardig
- goede schriftelijke en mondelinge uitdrucksvaardigheden
- neemt initiatief

Arbeidsvoorwaarden: Inschaling volgens CAO van de LVG.

Aanvullende informatie:

De stichting Beyaert voert dit onderzoek uit in opdracht van de provincie Limburg. Het onderzoek past in het kader van een toekomstbestendige eerstelijns gezondheidszorg in de provincie Limburg. Informatie over de stichting Beyaert vind je op www.stichtingbeyaert.nl

Contactpersoon:

mw. drs. P. Voermans, telefoon:043-3874336, e-mail: info@stichtingbeyaert.nl
Reageren vóór 17-11-2006

Océ Business Services

Universiteit Maastricht



<http://lum.oce-bs.nl>



Design Studio | Minderbroedersberg 8
Central Print Services | Peter Debyeplein 15
Quick Service Point Binnenstad | Tongersestraat 53
Quick Service Point UB | Grote Looiersstraat 17
Quick Service Point Randwijck | Universiteitssingel 40/50



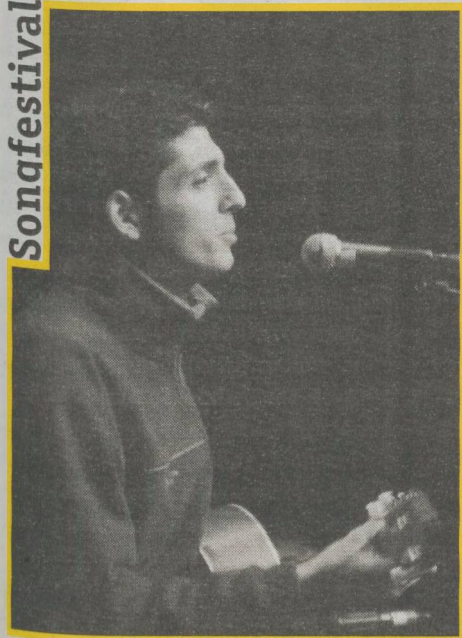
Jan Peter leidt een noodhulpproject na een
natuurramp. Hij hoeft niet na te denken over
het bieden van hulp. En jij?

Bel 0900-9585 en help mee voor €5 per maand.

NIET DENKEN MAAR DOEN



WWW.ARTSENZONDERGRENZEN.NL

Sonafestival

Van zoetsappig tot rock

"Laat eens horen hoe een applaus klinkt." Na een bescheiden applausje schudt presenter Rob van Duijn van Studium Generale, afkeurend het hoofd. "En nu voor een goed optreden!" Vanaf dat moment zit de sfeer in het Kumulustheater er goed in. Vorige week woensdag vond daar de negende editie plaats van het Studentensongfestival Maastricht, georganiseerd door Studium Generale. Het Maastrichtse festival had deze keer veel weg van zijn Europese tegenhanger: onder de zeven deelnemende acts bevonden zich Nederlanders, Duitsers, Belgen, een jongen van Turkse afkomst en een Zweed. De verschillende liedjes werden daardoor in verschillende talen vertolkt, de ene taal wat meer internationaler dan de ander. Zo brachten broer en zus Sander

en Annemieke Ruijters, die deden denken aan het Friese duo Twarres, een prachtige ballade in Limburgs dialect.

De twee zusjes Florieke en Annemieke Beelen brachten twee zoetsappige pianoballads, terwijl de enige band (Fivestrings) de avond van een scherp (rock)randje voorzag. De driekoppige jury, die op ieder optreden commentaar leverde, zorgde voor het nodige vermaak, omdat de rolverdeling verdacht veel leek op de jury van het RTL 4-televisieprogramma *X-factor*; de goedgezak, de klootzak (à la Henk-Jan Smits) en de strenge – maar rechtvaardige – juf.

De gevierde man was Yussuf Albayrak, die met een Engels- en een Turkstalig lied door zowel publiek als jury tot winnaar werd gekozen. Met

zijn sympathieke voorkomen en humor wist de goedlachse Yussuf ieders hart te stelen. Albayrak deed voor de derde keer op rij mee aan het songfestival. Na een eerdere vierde en tweede plaats lukte het hem eindelijk om beslag te leggen op de eerste plek. De winnaar verliet het pand met een bos bloemen en een cheque ter waarde van honderdvijftig euro, te besteden in een professionele opnamestudio. Door zijn overwinning mag hij Maastricht tevens vertegenwoordigen op het nationale Studentensongfestival in mei 2007. Christianne Ong kreeg met haar twee vrolijke akoestische serenades door de jury de tweede plaats toebedeeld, terwijl het publiek deze plaats toekende aan de rockformatie Fivestrings.

■ Emil van Oers

Televisie

Superster Schama

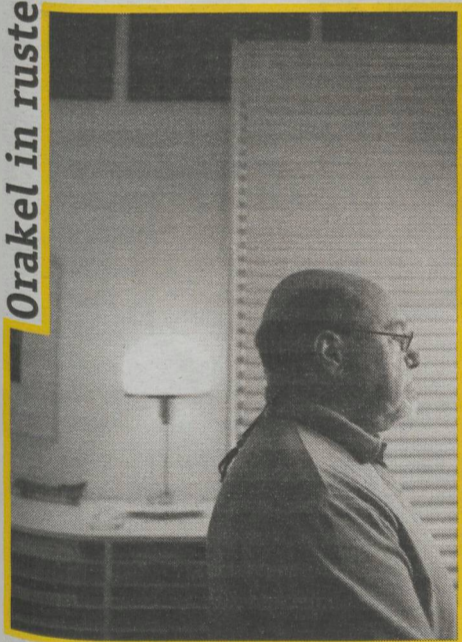
IJdelheid is hem, zoals zoveel professoren, niet vreemd. Maar Simon Schama is dan ook de bekendste en populairste historicus ter wereld. Op de zwarte markt wordt er gevochten om kaartjes voor zijn colleges aan de Columbia University. Hij schreef bestsellers als *The Embarrassment of Riches* en *Rembrandt's Eyes* en trok miljoenen kijkers met het door hem geschreven en gepresenteerde BBC-programma *A History of Britain*. Nu heeft Schama een nieuwe achtdelige televisieserie, *The Power of Art*, elke vrijdagavond om tien uur op BBC 2. In iedere aflevering staat het leven en het werk van een kunstenaar centraal, zoals Caravaggio, David, Picasso en Rothko – gezien door de ogen van Schama. Kosten noch moeite worden bespaard. Naast close-ups van schilderijen worden scènes nage-

speeld en landschappen gefilmd, begeleid door bombastische muziek. Ondertussen komt de historicus in beeld – handen in zijn zakken, bovenste knoopje van zijn blouse nonchalant open – en geeft zijn commentaar. Met zorgvuldig geconstrueerde zinnen, veelal oneliners, bouwt hij nauwgezet zijn plot op. "This is you", wil Rembrandt volgens Schama zeggen met zijn onafgewerkte schilderijen, "a work in progress." Rembrandts vroege werk is "nothing less than a pocket manifesto" en tijdens het schilderen van de *Nachtwacht* had Rembrandt een "what the hell-moment". "The wind blew a bit chillier", zegt hij met een diepe stem over Rembrandts tegenslagen aan het einde van zijn leven, terwijl een gure wind over een Hollands landschap waait. "Dit zijn niet de acht beste kunstenaars met hun

acht beste kunstwerken", bekent Schama in een interview in *NRC Handelsblad*. "Ik had drama nodig." De schilders die hij behandelt zijn niet de minsten, maar het eerste selectie criterium is of er een mooi verhaal van te maken is. Hij aast op de momenten waarbij het leven en het werk van een kunstenaar samenkomen, zoals Van Goghs duistere landschappen die hij vanuit zijn inrichting schilderde, of wanneer Caravaggio zijn eigen hoofd schetst als het afgehakte hoofd van Goliath, om schuld te bekennen aan een moord.

Schama's stijl wordt niet door alle kunsthistorici gewaardeerd. Maar het is wel een manier om het grote publiek warm te maken voor kunst – en om heerlijke televisie te maken.

■ Eva de Valk

Orakel in ruste

Naar Badhoevedorp en Diemen-Zuid

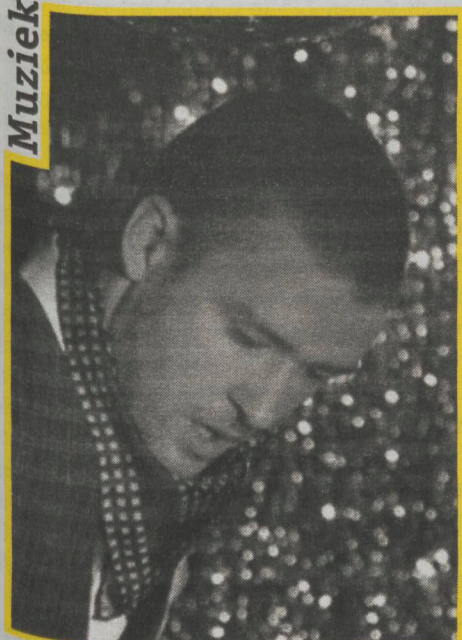
Amsterdam is misschien niet zo'n grote stad. Het is wel de grootste waar ik heb gewoond. Grote steden zijn conglomeraten van buurten en randgemeenten met wonderlijke namen en reputaties. De grote stadsbewoner moet zichzelf het genoeg gunnen niet al die buurten te leren kennen. Tot zaterdag was ik nog nooit in Badhoevedorp geweest. Volgens mij een slaapgemeente, bewoond door KLM-piloten en ander Schipholvolk. Sinds kort krijg ik de kans mijn kennis van Amsterdam mondjesmaat te vergroten. Mijn kleinzoon voetbalt ondertussen in de E-tjes. En zijn uitwedstrijden brengen me enkele keren per jaar op de vroege zaterdagmorgen naar de uithoeken van Randstad-Noord. Naar Badhoevedorp ditmaal, naar St. Pancratius. Ongeveer de eerste die ik op het sportpark zag

was Marco van Basten. Die schijnt zo verknocht te zijn aan zijn woonplaats tussen de bulderbanen en de snelwegen dat hij er zijn kinderen laat voetballen. Voor het team van mijn kleinzoon was dat uiteraard geen goed vooruitzicht. Anderhalf uur later reden wij bedrukt weer terug, kankerend op de scheidsrechter. Dat was eens naar Badhoevedorp, maar nooit weer. Terug op de eindeloze ringwegen willen we nog wel eens een Amsterdams lied zingen. Nu is mijn innerlijk geluidsbehang ernstig aangetast door wat Rob Gollin in *de Volkskrant* onlangs "het Jordaansrococo van de weemoed en de snik" noemde. Het sentiment van de Westertoren en de Albert Cuypmarkt in De Pijp waar in 1959 de toen zevenjarige Andre Hazes voor het eerst "optrad". Mijn kleinzoon weet daarmee wel raad.

Luid schallen bijvoorbeeld Lange Frans en Baas B uit de speakers: *Je moet mee naar Diemen-Zuid, want je ziet er lekker uit*. Weg zijn de muizenissen van de nostalgie, van vroeger was het hier zo gezellig met een lach en traan. Gewoon aan de gang met de door de beide troubadours zo treffend bezongen *Jonge Moeders*. Lekkerre stukjes fruit, alweer in Diemen-Zuid. Hoe dynamisch is het Amsterdamse lied. Verandert alles? Nee, er blijft de vastigheid van het rijm. En Lange Frans scoort zijn meisje niet anders dan De Jantjes in de dertiger jaren. In de bar. Ik verstond: ze zat daar op een kruk, ik dacht wat een lekker stuk.

■ Hans Philipsen

Amsterdams Historisch Museum, Geef mij maar Amsterdam, t/m 18 maart 2007

Muziek

Veel TV in MTV

De tijden waarin MTV nog stond voor Music Television zijn allang voorbij. Tegenwoordig draait het ook op deze zender vooral om het leven van sterren en is muziek verworden tot een bijzaak. De jaarlijkse uitreiking van de *European Music Awards* (EMA) is hier een treffend voorbeeld van. Zo ging de voorgaande editie niet over Madonna's nieuwe album maar des te meer over diens optreden in een onsmakelijk paars pakje. Wegens familieomstandigheden ontbrak Madonna dit jaar. Krijgt de 'M' in MTV daarmee een nieuwe kans? De prijsuitreiking wordt wereldwijd gevolgd door één miljard mensen, aldus MTV, en precies daarom willen veel Europese steden dit spektakel in huis halen. Ditmaal is Kopenhagen de gelukkige. Om haar goede wil te

tonen heeft de organisatie speciaal Justin Timberlake (zie foto) laten overkomen om een en ander aan mekaar te praten. Gelukkig krijgt hij daar weinig gelegenheid toe omdat iedere beweging die hij maakt overdonderd wordt door het gegil van vijftienjarige meisjes. Enigszins vermakelijke TV is het wel. Borat zet Justin voor paal zonder dat die laatste dat door heeft, en zowel Muse als Depeche Mode winnen een prijs. The Pussycat Dolls en Nelly Furtado krijgen niets, en ook P. Diddy en Sean Paul blijven met lege handen achter. Tot zover het goede nieuws.

Na talloze oproepen als *say yeah, make some noise* en *wassup yo*, wint niemand minder dan Justin Timberlake de prijzen voor *Best Pop* en *Best Male*. Inderdaad: de presentator van

een prijsuitreiking wint zelf – uiteraard *totally unexpected*.

Maar voor het dieptepunt van de avond tekent rapper Kanye West. Wanneer blijkt dat hij niet de prijs voor beste video heeft gewonnen klimt hij boos op het podium. Zijn clip had namelijk meer dan één miljoen dollar gekost en daarom had hij die prijs verdiend. Daarmee maakt Kanye zichzelf nog belachelijker dan hij al is. Deze Europese prijsenshow was op zichzelf al gedegradeerd tot een commerciële poppenkast waarin Amerikaanse *players* de hoofdrollen spelen.

De grootste winnaar is de 'TV' in MTV. De muziek verliest opnieuw. Maar ach, dat is eigenlijk *totally expected*.

■ Jan-Willem van Hees

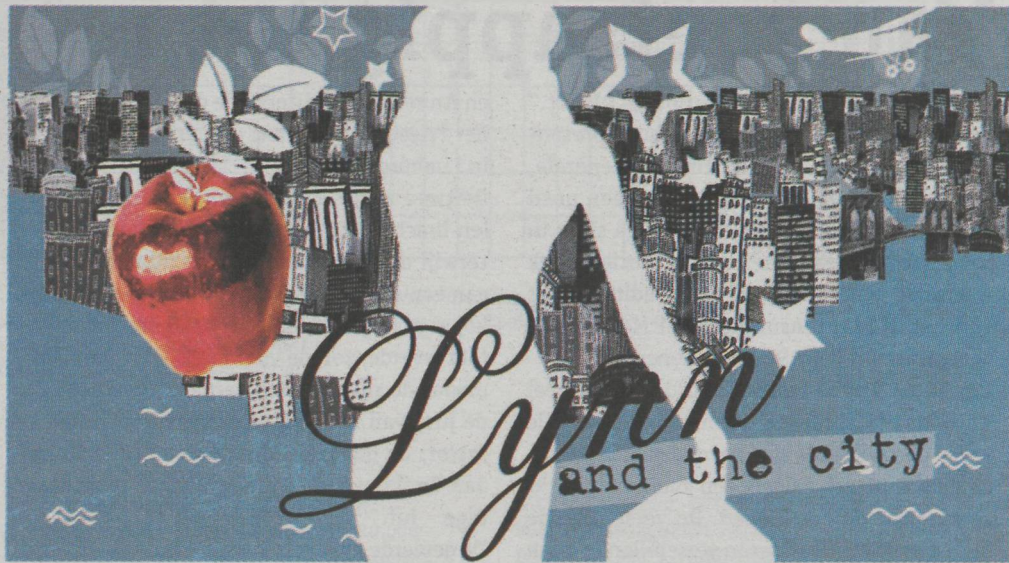


LIZ

Vechten

In zijn algemeenheid schieten studenten ongelooflijk in de stress tijdens de examenweek. Uitgaan is er niet meer bij, eten gebeurt amper en slaap is geen eerste levensbehoefte meer. Het is een week van marginaal bestaan. Eenieder heeft zich op de universiteitsbibliotheek verschanst achter een torenhoge stapel boeken en probeert alle laatste beetje in zich op te nemen. Af en toe piekt er een neusje boven de boeken uit, als er wat gekopieerd moet worden of als er een stoot cafeïne nodig is. De bibliotheek is het bolwerk van de student geworden, nog meer dan anders. Wij hebben hier onze vestingwerken opgeworpen en zijn pas van plan te wijken als de examens voorbij zijn. Helaas sluit de zaak om tien uur 's avonds en moet iedereen verkassen. Bleke snoetjes zweven boven strompelende lichamen richting draaideur. Er heerst even consternatie, want in vermoeide toestand is het evenwicht niet wat het hoort te zijn. De grote vraag: wie moet nou draaien, de student of de draaideur? Helaas houdt het hier niet op. Thuis gaan de meeste studenten nog verder, dicht bij hun koffiepotes en energierepen. Alles wordt uit de kast gehaald om het examen te halen.

En allemaal om dat kleine beetje beter te zijn dan de medestudenten. Om toch dat tiende van een puntje hoger te scoren en om uiteindelijk net dat beetje beter uit de bus te komen in de sollicitatieprocedure. Kan het een bedrijf werkelijk wat bommen dat je een 8,5 in plaats van een 8,4 gemiddeld staat? Eigenlijk is het gewoon te gek om waar te zijn. Telkens maar die competitie, telkens maar dat gevecht om beter te worden. Voor bijvoorbeeld het medisch specialisme orthopedie in Maastricht zijn er zo'n zeventig gegadigden voor maar drie plekken. De competitie is moordend. Deze gekte begint over te slaan naar andere opleidingen. Bij internationale bedrijfskunde wordt alles gedaan om beter uit de bus te komen dan de medestudenten, inclusief het laten 'verdwijnen' van het hoognodige pre-examen sigaretje. Bij het UCM is nu het gevecht om het semester in het buitenland in alle heftigheid losgebarsten. Het afgelopen half jaar werd alles in het werk gesteld om het cijfer omhoog te krikken en elke denkbare truc toegepast om uit te vinden wie waar heen wil en wat het beste gekozen kan worden. Een medestudent weigerde om mij te vertellen in welke buitenlandse universiteit hij geïnteresseerd was. Ik zou misschien wat kunnen doen met die informatie. Ik keek hem recht aan en vertelde hem dat dat volstrekt onzin was. Fijn voor je dat je zo ambitieus bent, maar ik wilde gewoon een gezellig praatje.



"Oh my God, you guys really do this!" De man kijkt alsof hij de ontdekking van zijn leven heeft gedaan. De klodder creamcheese in zijn linkermondhoek glimt triomfantelijk; zijn rode, ronde gezicht straalt. Leti, Josie en ik staren hem fronsend aan. "Jullie bespreken écht jullie liefdesleven tijdens de lunch, incredible!" Ik dacht dat ze dat alleen op televisie deden!" Hoofdschuddend neemt hij een hap van zijn bagel.

In de stilte die op zijn uitbarsting volgt, wisselen mijn Frans-Britse vriendinnen en ik veront-ruste blikken uit. Wie redt onze eigenwaarde, en hoe? "Nou", begint Leti, en ze schraapt haar keel. "Nou, het verschil is, dat Carrie en haar vrien-

dinnen na de lunch gaan winkelen, en wij zitten de hele dag in de bibliotheek." "Precies!" valt Josie haar opgelucht bij. "Wij hebben helemaal geen tijd om te winkelen!" "En ook geen geld", voeg ik toe. De man knikt glazig. Weinig overtuigd richt hij zich weer op de sportpagina van de *New York Times*; zwijgend concentreren Josie, Leti en ik ons op onze tofuhummus-sandwiches. We zijn intens beledigd. We koesteren onze lunches op zondag, in een broodjeszaak die, drie blokken van de bibliotheek, als ontsnappings-oord aanvoelt. Vóór het Eureka-moment van onze blozende buurman waanden we ons intellectuele, hardwerkende vrouwen en putten we plezier uit het bespreken van Jason en zijn crush op Josie, en de vraag of Leti wel of niet met Aaron moet

daten. Op cultuurkritische wijze analyseerden we de verschillende opvattingen van het concept *dating* in Amerika en Europa, de voors en tegens van *long distance relationships*, de vrijpostigheid van Amerikaanse mannen, de verlegenheid van Franse jongens en de *laddishness* van de Britten. Maar nu zijn we in twee zinnen gereduceerd tot klompen van een televisiestereotype, en weg is de lol. De man vouwt zijn krant op – het geritsel beraamt ons zwijgen. Kennelijk zijn we, nu we het niet meer over seks en de stad kunnen hebben uitgepraat. "Ik ga, dus als die mannen van jullie nog komen opdagen, mogen ze hier zitten." Hij knipoogt en tikt tegen een denkbeeldige pet; Leti glimlacht lauwwaardig.

Het rinkelen van de deurbel, het geluid van voorbijrazend verkeer, een dichtvallende deur – en dan weer de stilte.

"Right. Back to women's rights in Sierra Leone" zegt Josie, en ze staat op. Ja ja, bevestigen Leti en ik. Terug naar *conflict resolution* en *American exceptionalism*. Vanavond blijven we alledrie twee uur langer in de bibliotheek. Maar het schaamrood verdwijnt morgenmiddag pas van onze kaken. ■ Lynn Berger

Iedere twee weken schrijft Lynn Berger, afgestudeerd aan het University College Maastricht, over haar belevenissen als masterstudente in Amerikanistiek in New York.

Witschge wandelt



Foto: Loraine Bodewes

Buschauffeurs zijn bot en onaardig. Althans, zo lijken veel Maastrichtse studenten te denken. Maar als ik op een vrijdagavond aanklop bij de chauffeurskantine, word ik hartelijk ontvangen met een kopje koffie en een goed gesprek.

Drie chauffeurs zitten aan een ronde tafel te pauzeren. De man met het ronde hoofd, waar nog weinig haar op groeit, schuift snel wat sperziebonen, aardappeltjes en een gehaktbal naar binnen vanuit een wit, plastic bakje. De andere twee, een man en een vrouw, drinken nog even hun kopje koffie op voordat ze weer aan de slag moeten. Namen geven de chauffeurs liever niet. "Dat kan tegen me gebruikt worden hè? Noem me dan maar Godfried Kranen", zegt er één. Hilariteit alom. "Dan ben ik ook wel Godfried Kranen", voegt de dinerende man, met volle mond, toe. Goed. Kranen 1 en Kranen 2 dus. Buschauffeur zijn is leuk. Waarom? "Werken met mensen, zowel passagiers als collega's." Het merendeel van de passagiers bestaat uit studenten. "Heel lief", vinden de chauffeurs. Tenzij ze dronken zijn natuurlijk. Tussen het werken door komen de chauffeurs samen in de kantine "om bij te kleppen". Niet dat het altijd zo gezellig is geweest. De vrouw in het gezelschap werkt al twintig jaar voor de stadsbus en was één van de eerste vrouwen. "In het begin waren het geen lieverdjes hoor, de mannen", zegt ze "er werden veel vervelende opmerkingen gemaakt. Buschauffeur was echt een mannenberoep." Kranen 2 deed hier uiteraard niet aan mee. "Ik ben diervriendelijk, dus ik pest geen vrouwen", zegt hij tussen twee happen

door. Nu zijn de dames beter geïntegreerd. "Er zijn ook collega's die met elkaar naar bed gaan", vertelt Kranen 2, "die zijn dan wel getrouwd". Helaas gaat het bestaan van een buschauffeur niet altijd over rozen. Kranen 1 ergert zich vooral aan agressiviteit en de Belgische drugstoeristen die een gevaar op de weg vormen, "of die Fransen, in die kleine autootjes van ze. Die Peugeototjes". Kranen 2 vindt het vervelend dat passagiers de chauffeurs vaak niet begroeten. "Alsof je er zit om vliegen te vangen of zo." Tegenwoordig heeft Kranen 2 zich wel neergelegd bij onvriendelijke passagiers, "anders heb je geen leven meer". Toen hij net bij de stadsbus werkte, zo'n 21 jaar geleden, was dat wel eens anders. "Één keer heb ik iets gedaan wat ik eigenlijk beter niet kan doen", vertelt hij. "Een man was aan het schelden en gebaren aan het maken. Ik ben toen naar buiten gestapt en heb hem een klap verkocht. Het was de druppel die dag." Kranen 2 is daar toen niet mee in de problemen gekomen. "Ik heb het aan niemand verteld en die man heeft geen klacht ingediend." Ons kleine geheimpje dus. Ondertussen zijn de dames en Kranen 1 weer aan het werk. Kranen 2 heeft zijn maaltje op en een andere buschauffeur, "van de streekbus, die zitten altijd ergens anders, haha", komt alweer binnenwandelen. Buschauffeurs zijn hartelijk en vriendelijk. Dus, lieve studenten, laten we ze van nu af aan gewoon begroeten, *make their day*.

■ Loes Witschge